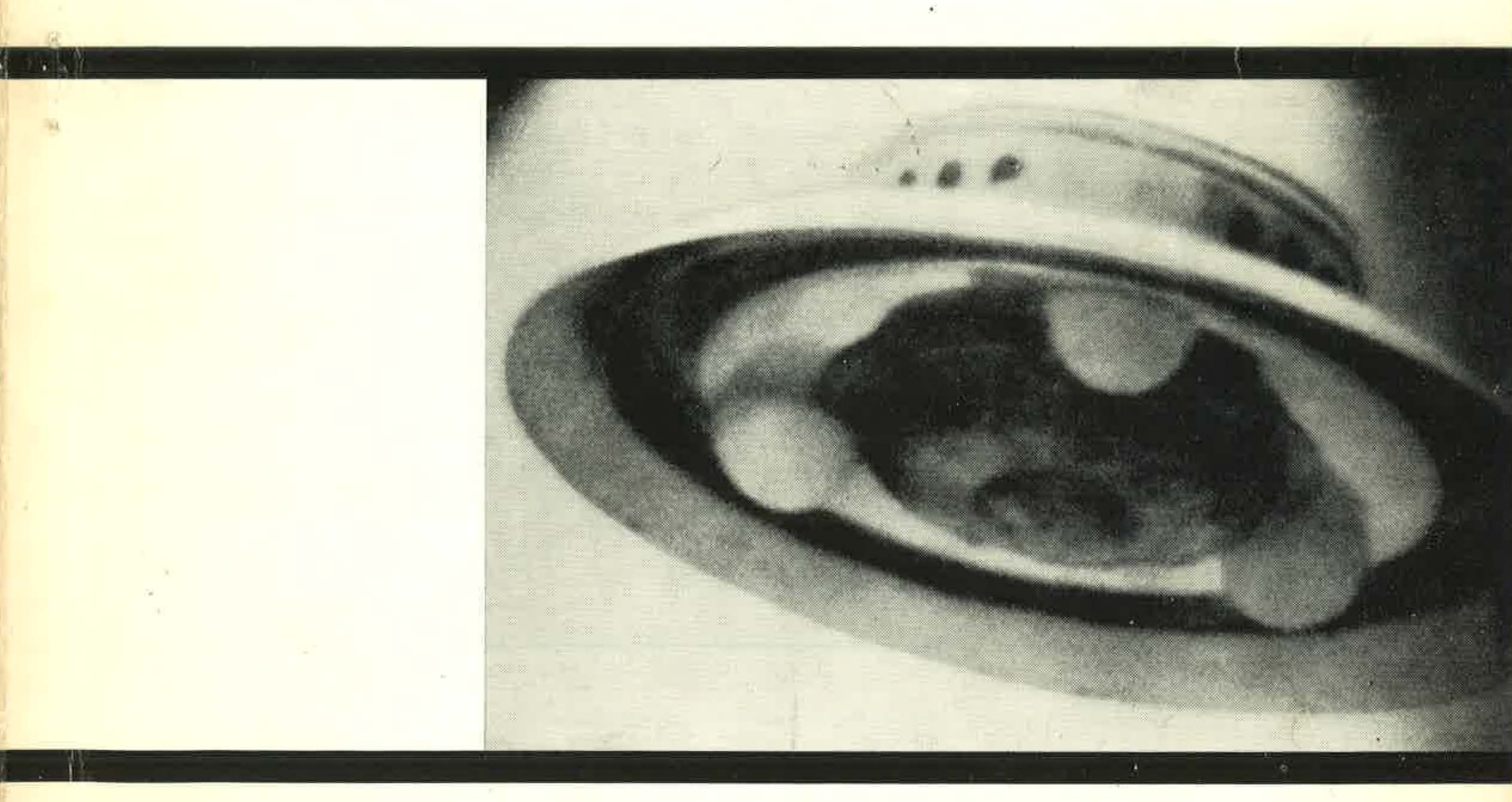
11

# BUFOI



**dans le cadre de l'organisation mondiale de recherches sur les objets volants non identifiés - I. G. A. P. -**

paraît tous les deux mois

SOBEPS

# BUFOI

Belgian Unidentified Flying Objects Investigation
Investigation belge d'objets volants non identifiés

---

dans le cadre du programme I.G.A.P. - International Get Acquainted Program - dont le fondateur et leader est George Adamski

---


Direction - Editeur responsable
Mme May Morlet
13 av. des Bouleaux - Berkenlaan - Antwerpen
Tél. (03) 31.55.75

Rédacteur en chef
Patrick Morlet
30 av. des Coccinelles - Boitsfort (Bruxelles)
13 Berkenlaan - Antwerpen
Tél. (02) 72.04.80 - (03) 31.55.75

Trésorerie
Mme Raoul Peeters
155 rue du Zyp - Wemmel (Bruxelles)
C.C.P. : 96.10.77

Rédaction - Administration
Paul Timmermans
51 aV; Seghers - Bruxelles 8

Centralisation des rapports
Pierre Elsen
281 Van Rijswijcklaan - Antwerpen

Département scientifique
André Boudin
1 av. de l'université - Bruxelles 5

PRIERE D'ADRESSER TOUTES LES LETTRES OU ENVOIS RECOMMANDES A :

Mme May Morlet - Berkenlaan 13 - Antwerpen (+ timbre-réponse s.v.p.)

SEPTEMBRE/OCTOBRE 1966 N° 11

# SOMMAIRE

Page

# EDITORIAL

Nous avons eu le grand plaisir de recevoir pour cinq jours à Anvers: Mr et Mme Steckling de l'IGAP des USA, le Major H.C.Petersen de l'IGAP du Danemark; Mr.Ronald Caswell de l'IGAP de Grande Bretagne.

Le jeudi Ier septembre eut lieu une conférence au 13 Berkenlaan ou Mr. Steckling, le Major Petersen, Mr.Caswell et Mme. Netty de Bruyn Kops ( de l'IGAP des Pays-Bas) prirent successivement la parole. Cette conférence fut commentée de façon très positive dans le Matin et la Métropole du 3 et 4 septembre.

Des réunions eurent encore lieu le vendredi 2 et le samedi 3 septembre, réunions ou assistèrent de nombreux membres de BUFOI et autres. Le samedi soir fût consacré à une réunion avec certains membres de la presse néerlandaise et française.

Nous tenons à remercier chaleureusement les divers conférenciers qui se sont déplacés de très loin pour venir parmis nous.
Ceci étant fait, faisons un bref bilan de l'année académique écoulée.

- Une conférence faite au Grand Auditoire P.E. Janson, à laquelle assistèrent plus de 300 personnes.
- Une conférence sous les auspices du Business and Professional Women Club d'Anvers, à laquelle assistèrent environ 100 personnes.
- Collaboration à un article de 6 pages pour la revue néerlandaise ABC.
- Collaboration a l'émission de TV ( post posée ) 5 millions.
- Collaboration à un article de 2 pages pour la revue française Télé 7 jours.

Tout cela, sans compter l'énorme travail journalier: Prises de contact, réunions, études, revue, correspondance,etc.
Nous pouvons donc conclure que, dans l'ensemble, l'année 65 - 66 fut exellente pour les Soucoupes Volantes et pour BUFOI.- IGAP.

Ce travail eut été impossible sans la collaboration et les encouragements de tous nos membres, que nous remercions.

Nous espérons que l'année 66 - 67, vous et nous apportera de nombreuses satisfactions, et nous permettra d'étendre de plus en plus l'information du problème UFO.

Patrick Morlet.

# GEORGE ADAMSKI

## C'EST ICI! C'EST LA-BAS!

par George Adamski
Conférence donnée vers les années 30.

La Déisme a pour chaque individu, la dimension de la conscience de celui qui le contemple, et celui qui ne voit que par morceaux verra également un Dieu particulariste. Le monde, qui avance à une vitesse extraordinaire en ce qui concerne la recherche scientifique, conserve toujours une tendance à localiser la Divinité.

Les premiers théologiens orthodoxes croyaient que cette Terre représentait le centre de l'univers, avec le soleil, la lune et cinq autres corps célestes en rotation autour d'elle. L'orbite de chacun de ces sept corps délimitait les frontières invisibles d'un des sept cieux, et chacune des planètes présumées était supposée régir un de ces cieux. D'après les prophètes et les prêtres, les étoiles se trouvaient dans le huitième ciel; le neuvième ciel était un état pacifique de vide merveilleux et Dieu lui-même résidait dans le dixième ciel, le plus haut. De ce céleste trône de gloire, au-delà duquel n'existait qu'un néant sans fin, Dieu répandait sa colère aux méchants et ses bienfaits aux bons. Telle était la conception limitée de l'univers et elle situa it Dieu d'après la théologie médiévale.

C'est à cette théorie bien établie qu'au début du seizième siècle, Galilée vint opposer sa lueur de vérité. A l'aide d'un petit télescope, il commença à repousser les limites d'un univers cloisonné jusqu'à la révélation d'une grandeur inconnue jusqu'à ce jour. Il soutint que cette Terre ne représentait pas le centre de l'univers, mais que le soleil constituait le centre autour duquel les autres planètes tournaient. Ce fut un trop grand soufflet à la face de l'ego personnel de l'homme - accepter que la planète sur laquelle Dieu avait placé l'Homme allait être rejetée dans la sphère du quatrième ciel, au lieu de constituer le centre de toutes choses. Et que faire de Dieu? Un tel changement n'allait-il pas détrôner et délocaliser Dieu?

l'Eglise prit immédiatement des mesures pour museler cette connaissance nouvelle Elle intima l'ordre à Galilée de cesser toute nouvelle promulgation de sa théorie héliocentrique. Elle était contraire à la doctrine de l'Eglise et en conséquence ne pouvait pas être tolérée. Toutes les fondations de la religion médiévale reposaient sur la théorie géocentrique. Les sept planètes étaient en co-relation avec les sept églises d'Asie et la découverte d'autres planètes par Galilée réduisait à néant les enseignements des prêtres.

Nous considérons actuellement ce combat du moyen-âge contre la vérité comme une manifestation plus ou moins primitive de l'homme, et pourtant aujourd'hui, les masses ne sont pas plus réceptives aux idées nouvelles qu'elles ne le furent dans ces temps anciens. Au cours des trois centsdernières années, depuis l'évènement du télescope, les connaissances humaines se sont graduellement approfondies en ce qui concerne l'univers et son immensité. Et pourtant, beaucoup de gens continuent à vouloir localiser Dieu. Son trône s'est déplacé hors de ce système solaire dans un endroit plus lointain, mais Il n'en reste pas moins un Etre personnifié. Même les étudiants en métaphysique ne comprennent pas complètement la Divinité impersonnelle qui s'incarne dans chacun des milliards de systèmes solaires, dans les soleils et les mondes qui les composent, les formes qui y vivent et les atomes qui constituent les formes. Et personne ne peut réaliser que Dieu ne se trouve pas à un endroit déterminé. Dieu est tout, et en dehors de lui, il n'y a rien; Il est la puissance et l'intelligence submergeant l'entièreté de Son royaume, dont la circonférence ne peut se définir, ni être comprise, car elle n'a pas de limite.

Pour certaines personnes, il est difficile d'abondonner l'idée d'un Dieu personnifié, mais si elles remontent à l'époque de Galiliée qui dé-localisa Dieu, elles se rendront compte que le progrés repose sur la flexibilité de notre concept mental. Celui qui s'en tient à un ancien ordre établi des choses n'est qu'une eau dormante. Le progrès exige de la nouveauté, une action constante dans une conscience toujours plus grande. On ne peut dire : c'est ici, ou c'est là, car il n'y a pas de place dans la Cause Cosmique; ici et là n'existent pas.

Par exemple, il fut un temps où le Ciel et l'Enfer était mise en terre, elle était jugée et condamnée à occuper une place éternelle au Ciel, ou à subir les tortures éternelles des Enfers. Si cette personne avait vécu selon les modèles de perfection établis par l'homme, l'officiant indiquait le ciel comme futur lieu de séjour. Si, par contre, la personne avait vécu en contradiction avec les règles établies de moralité, l'officiant faisait un signe vers le bas, qui la condamnait au feu éternel, tout en murmurant pieusement: " Que Dieu ait pitié de son âme. "

De telles conceptions paraissent ridicules à beaucoup d'entre nous, actuellement, et pourtant, les conceptions actuelles ne sont pas supérieures à celles-là. Les recherches scientifiques et astronomiques ont délocalisé Dieu, le Ciel et l'Enfer, et nous nous félicitons de nos formidables progrès, mais avons-nous réellement tellement progressé?

Nous acceptons l'affirmation du Christ : le royaume des cieux est en nous et en déduisons que si le Ciel n'est nulle part ailleurs qu'en nous, il doit en être de même pour l'Enfer. Le Royaume des Cieux est le royaume de Dieu, aussi Dieu habite réellement l'homme. Nous nous croyons très sages d'avoir finalement compris l'interprétation des paroles du Maître.

Comme les hommes des temps anciens étaient stupides de placer Dieu sur un trône dans une sphère particulière, et comme nous sommes intelligents de l'avoir dé-localisé et d'avoir fait de Lui une Force Intelligente impersonnelle - la conscience qui habite l'homme.

Mais quelle conception l'homme a-t-il de l'homme ? A l'exception d'une seule personne peut-être sur cinquante mille, la réponse actuelle sera: "L'homme est un être humain; il est la plus haute forme animale existante." Et on dit que Dieu habite l'homme ! Qu'a-t-on donc fait à Dieu ? On L'a de nouveau localisé; on l'a placé sur un trône à l'intérieur de notre propre être que l'on croit être une forme. Avons-nous progressé ou avons-nous rétrogradé ? A certains moments, la Divinité était localisée à l'intérieur d'un système solaire composé de sept planètes et de dix cieux; aujourd'hui, elle est localisé à l'intérieur d'un corps humain qui est bien plus petit. Le seul moyen que nous ayons pour rendre à Dieu son universalité c'est de considérer l'homme non pas en tant que forme, mais en tant que conscience, la conscience qui s'infiltre et pénètre dans chaque atome du Cosmos, la conscience qui s'incarne dans chaque particule et chaque forme existante et en est la vie même. C'est là la véritable signification des paroles de Jésus. L'homme est une conscience et Dieu, en tant que conscience, l'habite; l'homme en retour habite en Dieu qui représente la Totalité de l'Intelligence.Ne pouvez-vous donc comprendre que l'un est contenu dans l'autre, pas comme une forme s'adapte dans une autre, mais en tant qu'une seule immense conscience illimitée qui est inséparable mais qui s'exprime par les voies de la forme.

Celui qui s'exprime avec sagesse ne dit pas : c'est ici, c'est là-bas, car il sait qu'il n'y a pas de parties ou de divisions. Il ne localise ni Dieu, ni Mammon, mais considère la création dans une seule vue d'ensemble. Et aussi, je répète: " La Divinité a pour chaque individu la dimension de la conscience de celui qui la contemple".

Cosmic Bulletin Juin 66

## DES PHENOMENES

par Jim Entsminger.

Un phénomène c'est un fait ou un évènement d'intérêt scientifique passible de description ou d'explication scientifique ....Plus tard ce mot s'est appliqué à donner une définition satisfaisante de nos visiteurs de l'espace. Malheureusement il n'y a pas beaucoup de descriptions scientifiques à relever dans les rapports.

Bernard Lowell d'Angleterre affirma récemment que "les apparitions d'UFO résultent de phénomènes naturels."

Le Secrétaire de la Défense, Robert McNamara, a catégoriquement démenti qu'il puisse y avoir un fondement aux apparitions actuelles d'UFO. Le Secrétaire a dit :" Les illusions optiques furent motivées par les conditions dans lesquelles se trouvaient les spectateurs et les circonstances physiques des environnements. " Ces dernières désignent des PHENOMENES NATURELS, je suppose.

Beaucoup de gens se rallieront à cette explication, sans doute, car ils ne sont pas au courant, et pour l'individu moyen ces phénomènes naturels peuvent apparaître très évasifs. Les manoeuvres et les vitesses des vaisseaux semblent dépasser toute endurance humaine si on les compare à nos autos, à nos avions et à tous les moyens de locomotion ici sur terre.

Le Dr. H. Allen Hynek, de l'Université du Nord-ouest, conseiller scientifique en chef auprès du Projet Blue Book de l'Air Force, l'homme qui enquêta sur l'apparition dont fut témoin Frank Nannor à Dexter, Michigan, a déclaré, parait-il : " Nous serions ravis de pouvoir mettre la main sur une machine qui serait à même de faire toutes les choses qu' les UFO sont censés faire."

Je crois que c'est là la principale raison pour laquelle les Frères ne peuvent permettre que le secret de leurs vaisseaux soit découvert par les gens de la Terre. Ce serait un trop grand risque pour eux en ce moment de révéler leurs moyens de propulsion à n'importe quelle nation ou à n'importe quelle alliance de pays. Parce qu'un pareil vaisseau pourrait devenir une arme très dangereuse, et les gens de la Terre sont dans une période de bien trop grand trouble actuellement pour qu'on puisse leur faire confiance. C'est pour cela aussi que lorsqu'ils jugent nécessaire d'atterrir ils le font dans un endroit isolé.

Nous ne sommes vraiment pas dans une situation qui puisse permettre aux visiteurs d'autres mondes de venir et de déverser ici de nouvelles inventions dont nous pourrions user pour nous détruire. Dans la situation actuelle, nous devons être éclairés sur leur présence et leur façon de vivre, mais graduellement et systématiquement. S'ils atterrissaient en force maintenant, il n'en résulterait qu'un immense chaos.

Envisageons quelques unes des raisons qui empêchent beaucoup de gens de croire que ces vaisseaux ne sont autre chose que des phénomènes naturels : Certaines personnes s'étonnent que la plupart des photos de vaisseaux ne soient pas plus nettes, même lorsque les engins sont immobiles. La réponse est que très souvent ces vaisseaux traversent l'atmosphère terrestre ou évoluent près de la terre avec leur champ de force ouvert. Cela ressemble à l'électricité statique élaborée à la surface d'un avion qui se présente très souvent lorsque l'avion passe à travers un orage électrique.
L'électricité statique sur l'avion le fera reluire. Parfois la photo semble diverger du foyer et le champ de force en est la cause. Un film photographique contient une émulsion qui est sensibilisée par les différentes fréquences de la lumière. Le vaisseau spatial avec son champ magnétique, joint aux nombreuses fréquences présentes dans le spectre lumineux visible ainsi que certaines du spectre lumineux invisible, sont à l'origine d'une altération de l'image. Dans certains cas, lorsque le vaisseau est tout proche, la décomposition chimique du film ou " photolysis " s'étend à la partie du film non directement exposée .

Certaines personnes demandent des explications sur la vitesse, les manoeuvres subites et l'étrange route de vol des vaisseaux. Lorsque les vaisseaux changent de direction, il n'est pas nécessaire qu'ils orientent leur partie dans la direction qu'ils désirent prendre, car chaque partie du vaisseau peut faire office d'avant, selon le changement de polarité magnétique au moment du changement de direction. Ils se déplacent sur des lignes magnétiques de force qui sont toujours présentes dans l'espace sidéral. Parfois on les voit évoluer en zig-zag; ceci se passe au-dessus de la surface de la Terre, là où le champ magnétique, ou les lignes de force sont plus faibles à certains endroits et plus fortes

à d'autres. Les vaisseaux suivent automatiquement les lignes les plus fortes.

Pour la plupart des gens, il est difficile de comprendre ou de concevoir seulement un tel genre de déplacement, et plus spécialement si l'on sait que le corp ne ressent aucune gêne ou tension de ces accélérations et de ces brusques changements de direction. A bord de ces vaisseaux les conditions ne sont pas les mêmes que celles de nos astronautes dans leur type d'engin satellite flottant. Leurs vaisseaux sont pressurisés de façon à résister à tout changement. Ils sont construits sur le principe d'une planète minuscule, avec leur propre champ de gravitation indépendant de la gravité terrestre, même lorsqu'ils traversent l'atmosphère terrestre. Les passagers sont libres de se déplacer à leur guise et n'ont pas besoin d'être attachés, même lorsque le vaisseau est en mouvement.

A peu près comme la mouche qui vole à l'intérieur d'une auto sans qu'elles soit affectée par la vitesse à laquelle l'auto avance. Il ne s'agit pas ici d'une condition que l'on pourrait appeler ANTI-GRAVITATION, mais plutôt d'une PRO-GRAVITATION, comme George Adamski l' appelait.

En conclusion, je pourrais dire ceci : avant que quelqu'une colle une étiquette à quelque chose, il ferait bien de s'enquérir plus avant, ou bien de ne pas s'en occuper.

Cosmic Bulletin Juin 66

## C O N F E R E N C E   D U   3 0   N O V E M B R E   I 9 5 8

par G.Adamski

Enregistrement fait à Kansas city ( Missouri ) le 30 novembre I958. G.Adamski s'adressait au Kansas City UFO Club d'Etude.

Dans cet enregistrement, M. Adamski signale les grands changements qui vont avoir lieu dans l'avenir, basés sur la vie de chaque individu, sans égard pour ses occupations du moment. M.Adamski déclare que la peur disparaîtra et que la compréhension règnera lorsque les hommes seront mieux au courant des sentiments des gens de l'espace et de leur façon de vivre, car ils vivent et agissent comme nous.

M.Adamski compare notre façon de vivre à celle des gens de l'espace.
Il parle de l'essence des choses, de la matière et de la progression de la matière à travers de nombreux stages, de la raison pour laquelle les gens de l'espace sont ici, des problèmes qui peuvent résulter des radiations atomiques, de la gravité, de la manière dont les gens de l'espace sont parvenus à la maîtriser.

------------

" Je n'ai pas l'intention de vous parler des soucoupes volantes maintenant. Je vais vous entretenir de certains faits actuels , qui revêtent une plus grande importance que les soucoupes volantes.

Peut-être serez-vous étonné de m'entendre affirmer cela. Le récent envoi d'une fusée vers la lune constitue le phénomène le plus important qui se soit produit dans l'histoire de l'humanité. Les soucoupes volantes sont nettement moins importantes, elles continueront à sillonner nos cieux et à nous étonner. Mais que l'homme ait mis pied dans l'espace, voilà un fait de la plus haute importance. Cela concerne dans un très proche avenir, votre vie, celle de vos enfants et de vos petits-enfants. Si nous devenions capables de passer du stade actuel de nos activités et façon de penser terrestre au stade spatial de la pensée, il y a 99 % de chances que la guerre que nous redoutons tous n'aura pas lieu. Les hommes chercheront toujours des occupations et continueront à travailler tout au long de l'histoire de l'humanité afin de stimuler le marché, car les guerres ne sont que le résultat de certaines situations: paniques, déséquilibre économique, etc.

La plupart des guerres n'ont pas eu d'autres causes. Et celle qui pourrait s'annoncer ne fera certainement pas exception à la règle. A ce sujet, revenons à la première guerre mondiale, dont certains d'entre vous se souviennent encore et à laquelle je me suis trouvé mêlé. Souvenons-nous qu'après la guerre, une période de récenssion économique faillit s'annoncer.

Elle fut jugulée par l'introduction massive dans notre vie quotidienne d'autos et de radios. C'est ce qui nous permit de surmonter la crise économique qui nous menaçait. Mais en 1929, elle s'abattit sur nous et rien ne fut fait pour la surmonter. C'est alors que les hommes continuèrent à travailler et à creuser en quelque sorte eux-mêmes les sillon de la deuxième guerre mondiale, se préparant à toute éventualité pour faire face à tout danger.

L'exploration de l'espace peut être comparée à l'introduction de nouvelles autos après la guerre de 1914. Et les recherches scientifiques qui l'accompagnent donnent naissance à de nombreuses activités : nouvelles inventions, travail de techniciens pour les réaliser, multiples expériences effectuées dans des domaines particuliers et réalisées de façon différente. Tout cela contribue à fournir du travail aux hommes et à nous rapprocher par la compréhension de tous ceux qui vivent sur ces planètes.

Nous irons les visiter tandis qu'eux-mêmes viennent à nous; de cette façon, tout le monde sera heureux. Le but de la production ne sera plus destructif mais constructif. Aussi l'expl ration de l'espace estune des meilleures choses qui eussent pu nous arriver. Cette exploration pourrait avancer à um rythme aussi rapide qu'il ne serait pas du tout impossible que vous ayiez des amis d'autres planètes qui viennent passer le week-end chez vous ou que vous alliez le passer chez eux. Alors, la question pourra se poser: pourquoi donc ne les avons-nous pas acceptés tout de suite lorsqu'ils nous sont apparus la première fois?

Il y a deux milliards et demi d'habitants sur cette Terre et pas plus de cinq millions d'entre eux qui savent à quoi s'en tenir au sujet des extra-terrestres et des soucoupes volantes. Le restant ignore tout du sujet. Certains se demandent si ce n'est pas une blague, d'autres refusent de s'intéresser à la question à cause de leur appartenance scientifique ou religieuse, et restent par conséquent à l'écart de toute prise de position; ces derniers forment malheureusement la

grande majorité.

L'exploration de l'espace constituera une preuve pour eux; ils verront que des hommes peuvent voyager dans l'espace, atterrir sur d'autres planètes et en revenir. Pour eux c'est une preuve beaucoup plus valable et supérieure à celle qu'un homme de l'espace ou une soucoupe volante pourrait lui fournir. Car l'homme est ainsi fait qu'il accepte beaucoup plus facilement ses propres découvertes que celles des autres.

Or, nous sommes actuellement sur le point d'atterrir sur la lune,sur Mars, sur Vénus et d'autres planètes encore. A notre arrivée sur une de ces planètes, je suis sûr que nous ne demanderons pas à voir un quelconque président de cette planète dans le but de l'interviewer, ni une autre personnalité - nous ignorerons vraisemblablement de qui il pourrait s'agir - mais nous essaierons d'entrer en contact avec n'importe qui. Notre intention ne sera pas de continuer à tourner autour de la planète, ce serait une perte de temps. Nous atterrirons peut-être dans la jungle et nous chercherons à rencontrer quelqu'un, fût-ce un sauvage ( pour utiliser un terme bien de chez nous ) n'était-ce que pour nous prouver que des êtres humains semblables à nous existent sur cette planète.

Une telle rencontre servirait de base aux recherches ultérieures à effectuer. Je parle des hommes qui auront le privil ège de partir dans l'espace : ils seront légion. Il ne s'agira ni de vous ni de moi, car nous avons déjà accepté les gens de l'espace, mais de sceptiques. Cela je puis vous l'assurer; ceux-là mêmes qui ne croient pas à l'existence des soucoupes volantes iront là-bas pour essayer de trouver des être qui nous ressemblent. Peu leur importera qui ils rencontreront, mais ce seul fait suffira pour être accepté par nous à leur retour, étant terreiens et sceptiques reconnus et voyageant à bord de fusées terrestres construites par des terreiens. Au cours de notre évolution dans les siècles passés, nous nous sommes toujours très égoïstiquement persuadés que nous sommes des êtres supérieurs et uniques dans l'univers. Par conséquent, il nous est très difficile d'accepter que des êtres plus avancés que nous existent dans cet univers. Notre intraitable orgueil ressent un choc, même si nos connaissances profondes l'acceptent. Nous pensons tous être des as et supérieurs aux autres Voilà notre grand problème.

Mais si nous acceptons ces deux hypothèses : tout homme a le droit d'évoluer, sans tenir compte du niveau auquel il se trouve et tout homme est capable d'apprendre de nouvelles choses, nous aurons l'e prit ouvert, nous écouterons l'avis des autres et accepterons ce qu'il y a de bien chez eux. Notre vie est arrivée à un tel stade que graduellement elle va à la rencontre d'un retournement de situation. Par ses propres efforts, elle se trouve confrontée avec quelque chose de l'au-delà, quelque chose qui se trouverait ren or é de pouvoir pénétrer plus avant, à son tour.

Ainsi vous voyez que nous vivons à l'époque la meilleure qu'un homme ait pu espérer. Et le temps est venu de pouvoir en tirer parti. Ceux d'entre vous qui vivront les cinq prochaines années verront avec étonnement apparaître de multiples choses nouvelles. Nous avons déjà la preuve de notre valeur par tout ce que nous avons su réaliser dans le passé et nous sommes actuellement arrivés à un stade élevé dans le domaine du développement. Notre progrès scientifique est remarquable, nous sommes à même de faire face à tous les problèmes de sécurité. Bientôt vous ne croirez plus les choses que vous voyez ou dont vous entendrez parler, pas plus que certains sceptiques ne croient que les soucoupes

volantes viennent nous visiter d'autres planètes. Mais étant donné la politique du secret due à l'éternelle question de savoir qui va attaquer qui, toutes ces choses restent cachées au public.

Nous sommes déjà capables de produire des autos sans roues, des maisons dans lesquelles toutes les poussières s'enlèvent automatiquement (voir Techniques Nouvelles -avril 1966); dans le domaine de la médicine, certaines nouveautés permettent d'opérer sans l'intermédiaire du bistouri ou du scalpel (voir Laser et ses applications en chirurgie - Journal Het Volk) qui sont encore utilisés maintenant et qui laissent des cicatrices; la santé pourrait être l'apanage de tous, de même que la longévité (voir Russe Le Matin - 1966).

Toutes ces choses ne peuvent être rendues publique du jour au lendemain. La science travaille jour et nuit pendant que nous dormons. Il y a deux ans, alors que je donnais une conférence à Buffalo, N.Y., j'ai rencontré un savant réputé, qui travaillait à la Bel Air Craft Company. Nous entamâmes une discussion autour d'un verre de bière. Il me dit : "George, sais-tu que tout ce que nous avons découvert jusqu'à présent, tout ce que nous conaissons actuellement, nous ne l'avons pas trouvé par nous-mêmes? Nous avons reçu de l'aide." Je lui demandai : "D'où?". Il me répondit: "Tu devrais le savoir! Ce sont les gens de l'espace qui nous ont aidés. Si tu pouvais dire à quel point ils nous ont aidés! Et lorsque la vérité se fera jour, chacun d'entre nous éprouvera le besoin de se mettre à genoux pour les remercier. Les gens pourtant ne cessent de demander de voir un de ces hommes de l'espace. Pourquoi ne viennent-ils en foule, en formation complète au-dessus de nos villes?" - " Cela n'aurait qu'un résultat: nous effrayer. Les gens fuiraient, à la recherche d'abris, de fusils. Cela ne peut se faire, les gens de l'espace perdraient leur temps; s'ils l'avaient fait, nous ne serions probablement pas en train de bavarder ici. Ces derniers temps, de nombreuses petites guerres se sont déclenchées, qui auraient facilement pu se développer et dégénérer en nouvelle guerre mondiale. Et toujours il y eut des interventions,non pas à l'aide de fusils ou de menaces, mais par l'intelligence; ce sont ces interventions qui empêchèrent les feux de paille de dégénérer en grands incendies. Je suis au courant de six cas de ce genre, à peu près.

Qu'attendons-nous d'eux? Qu'ils continuent le travail qu'ils ont effectué jusqu'à présent ou qu'ils nous donnent en spectacle un numéro de cirque afin de contenter nos exigences égoïstes? Et comme résultat nous nous trouverions plongés dans une guerre mondiale.

Je préfère qu'ils continuent comme ils l'ont fait jusqu'à présent.

Orthon est parti depuis un an et demi ( NDLR : Orthon est le nom nommé par George Adamski au vénusien qu'il a rencontré pour la première fois en novembre 1952 ). Il est remplacé par quelqu'un avec qui je suis en contact et qui est chargé d'une mission. Personnellement, j'aimerais bien le voir plus souvent, mais je ne veux pas être égoïste au point de le distraire de sa mission; je ne veux pas le distraire de son objectif principal qui me dépasse en importance.

Les gens ignorent que de pareilles choses se passent. Vous avez probablement entendu dire souvent que j'avance des affirmations; il n'en est rien. Vous pouvez en retirer ce que vous voulez, que vous soyez catholique ou protestant, vous n'avez pas à renoncer à vos croyances et à vos habitudes pour devenir Ufologue. Vous ne devez renoncer à rien, pas plus que vous ne devrez renoncer

à quelque chose lorsque nos vaisseaux spatiaux seront construits sur terre et vous emmèneront en voyage sur Mars ou ailleurs. Pour effectuer un tel voyage, vous n'aurez pas à renier votre religion. .

La seule chose dont vous aurez à vous préoccuper c'est d'avoir un séjour agréable lorsque vous arriverez à bon port, en plus évidemment de l'argent qui vous sera nécessaire pour ce voyage ( voir prix des voyages dans " Science et Vie "-NDLR).

Voilà la réalité. Pourtant vous pouvez reconnaître les gens de l'espace, à condition d'être vigilant et d'avoir l'esprit ouvert. Il y a quelque temps, au cours d'un de mes voyages, j'étais en compagnie d'un ingénieur en tournée auxEtats-Unis. Nous vîmes plus d'une fois des gens de l'espace. Il était pourtant assez sceptique et très religieux, mais ayant l'esprit ouvert et vigilant,il a détecté ces gens au premier abord. Il sentait qu'ils étaient différents, quoique leur apparence humaine fût identique. Mais la différence était dans leur langage; ils avaient une profondeur de langage que les êtres humains ne possèdent pas. Cet ingénieur l'avait détecté tout de suite. Voyez-vous, vous pourriez les rencontrer n'importe où et n'importe quand; vous ne pouvez savoir s'il n'y en a pas un assis à côté de vous, vous n'y verrez aucune différence si vous n'entrez pas en conversation avec lui; alors vous reconnaîtrez les sens des mots qu'il prononce. Cette différence n'existe pas sur le plan physiologique mais sur le plan mental, dans la façon de parler, d'assembler les pensées, dans la profondeur de la pensée. Une question que l'on m'a posée partout où je suis allé, est celle-ci: Quand vont-ils nous sauver? Quand le désastre surviendra. Et comment vont-ils nous sauver?

En premier lieu: qui est digne d'être sauvé? Je sens que je ne le suis pas. En deuxième lieu : pourquoi voulons-nous si égoïstement être sauvés? Pourquoi ne nous sauvons-nous pas nous-mêmes?

Nous avons toutes les facilités pour le faire. Troisièmement: sauver une partie de l'humanité et se désintéresser de l'autre partie serait en opposition avec toutes les lois naturelles, lois de l'Etre Suprême que les gens de l'espace révèrent par-dessus tout.

Ici sur terre, nous devons considérer les gens de l'espace avec beaucoup d'humilité. Si par exemple l'un de nous assistait à un accident sur une autoroute, voiture renversée et personnes prisonnières à l'intérieur, leur demanderions-nous: Etes-vous catholique ou protestant, blanc ou noir, bon ou mauvais? Evidemment pas; La première chose que nous ferions c'est d'en retirer le plus possible de leur position difficile et d'en sauver le plus possible. Voilà comment nous agirions. Il en est de même des gens de l'espace qui agiraient de la même façon si la situation se présentait.

Toutefois, en considérant les temps à venir il n'y a vraiment aucune certitude qu'une telle intervention soit nécessaire. Le monde est pris de panique à cause d'une hypothèse qui n'a aucun caractère définitif. Et pourtant tous les pays du monde ont connu et connaissent encore ces situations de panique causées par la crainte qu'un accident ne survienne.

Je vous assure pourtant que si jamais de telles choses devaient se produire, nous en serions avertis par nos hommes de science,six mois à l'avance,qui nous préviendraient des mesures à prendre pour assurer notre sécurité. Nous n'aurons qu'à suivre leurs instructions. Les gens bien informés ne craignent jamais rien,

ne sont pas pris de panique et ne perdent pas la tête à se sujet. Cela n'arrive qu'aux gens non-informés, à ceux qui sont effrayés.

Tout ceci relève d'une essence de relation, d'amitié, de bonheur, de rencontre entre frères. Comme la rencontre par exemple avec un frère qui a quitté la maison lorsque nous étions enfant et que nous n'avons plus revu depuis cinquante ans; lorsque nous le revoyons, nous éprouvons de la joie, la joie des retrouvailles . Ainsi, nous nous sommes séparés de tout le restant du système solaire et sommes devenus une petite planète semblable à ces hommes perdus sur des petites îles isolées, à l'écart de tout autre pays, solitaires depuis des siècles. Maintenant, nous commençons à nous rendre compte que nous pouvons de nouveau retirer certains avantages du système solaire habité et que nous avons quelque chose à apprendre des autres planètes habitées; que nous ne sommes passeuls, mais que d'autres êtres sont à nos côtés, des êtres humains semblables à nous.

Je possède une bande magnétique, mais le temps me manque pour vous la faire entendre. Je l'ai écoutée, hier soir, avec quelques amis. Il s'agit de l'enregistrement d'une discussion que j'ai eue avec un martien. Je lui posais des questions auxquelles il répondait.

Bref, c'est la relation d'une conversation semblable à celles que tout le monde peut tenir. Si ce martien se trouvait parmi vous dans cette salle, vous vous diriez : " Ce ne peut être un homme de l'espace, il nous ressemble trop, ses façons d'agir, sont trop semblables aux nôtres." C'est vrai, la terre est la planète sur laquelle nous vivons, tandis que sa planète peut être Mars ou Jupiter ou Vénus. Mais il vous dira combien il lui est dur de vivre ici, même lorsqu'il est en contact avec des gens qui croient aux gens de l'espace; pas seulement les sceptiques. Comme il est difficile de trouver une situation et de la garder. Mais s'ils veulent vivre ici, ils sont obligés de travailler pour gagner de l'argent pour subvenir à leurs besoins, comme nous, qu'ils ont leurs ennuis et leurs joies, malgré leur avance sur nous au point de vue mental.

Ils ne sont par parfaits et ils le disent, vous le constaterez en lisant mes livres; ils sont encore occupés à évoluer et à se développer. Considérons le fait, confirmé par la science en général, que nous n'avons jusqu'à présent développé qu'un dixième de nos possibilités mentales; il nous reste donc encore 9 dixièmes à developper. Et que n'avons-nous pas réussi à faire avec notre dixième: télévisions, autos, fusées! De quoi deviendrons-nous capables lorsque nous aurons développé un autre dixième ? Nous améliorerons ce qui a été fait jusqu'à présent, mais beaucoup plus rapidement avec ce dixième suivant. Maintenant, admettons que les martiens aient 5 % d'avance sur nous, ce qui équivant à un développement de I5%, que les vénusiens aient 20% d'avance sur nous, en conséquence, nous ne sommes pas tellement en retard. Mais il faut parfois beaucoup d'efforts et de temps pour développer ne fut-ce qu'une seule partie du cerveau et non seulement le dixième suivant. Voilà la seule différence entre eux et nous.

Et l'homme qui évolue sur le plan mental exige de meilleures choses, il est pourvu du nécessaire pour s'associer avec son prochain sur des bases plus solides c'est-à-dire qu'il comprend son prochain.
Et voilà pourquoi les gens de l'espace sont arrivés à mieux nous comprendre que nous ne le faisons nous-mêmes, car ils ont une avance de 5%, soit de I0% sur notre développement à nous. La même différence existe entre une personne de 30 ans et un enfant de 7 ou 8 ans; l'adulte ne condamne pas l'enfant parce qu'il

me comprend pas, il prend patience car il sait qu'il évoluera avec l'âge. Les gens de l'espace raisonnent de la même façon en ce qui nous concerne, ils ne nous condamment pas vu le stade de notre évolution. Ils savent que nous devons évoluer irréductiblement et que nous finirons par le faire, il n'y a point d'autre chemin que de monter. On ne peut faire marche arrière, ainsi que certains l'avancent, car les lois de la nature ne peuvent rétrograder; elles vont toujours de l'avant. Vous pouvez donc constater que nous sommes semblables à tous points de vue, ils ont des distractions comme nous. Dans cette ligne, considérons plusieurs nations qui se réuniraient: chaque nation a ses coutumes ses façons de s'habiller, de se nourrir, de se réunir, toutes différentes l'une de l'autre. Si on en réusissait plusieurs, elles trouveraient de l'agrément à être ensemble, et en ceci nous différons des gens de l'espace, car nous ne voulons pas les connaître. Dans tous les autres domaines, nous sommes semblables; ils disposent de matériel pour récolter leurs produits agricoles, comme nous, car s'ils ont besoin de légumes, il faut bien qu'ils les plantent. Ils élèvent des animaux, mais n'éprouvent pas le besoin de les posséder à des fins commerciales comme nous qui les élevons pour les mener à l'abattoir. Ils préfèrent laisser agir la nature qui ne se déséquilibre jamais. Car il n'y a et il n'y aura jamais de déséquilibre dans les lois de la nature, bien que l'homme pense parfois le contraire; si la nature se déséquilibrait, le Créateur perdrait le contrôle de sa création. Le danger d'un déséquilibre général n'existe pas; quand l'homme fait une betise, la nature lui envoie un contrecoup et l'homme ne réussit qu'à se nuire. Les gens de l'espace l'ont appris à leurs dépens, au cours de pénibles expériences et ils ne commettent plus de telles fautes. Ils laissent à la nature le soin de tout arranger. Nous pourrions objecter: n'est-ce pas une contradiction? Si nous agissions ainsi, nous nous ferions dévorer par les animaux sauvages qui sont si nombreux que la nuit ils nous assailleraient. Ce n'est pas exact. C'est la vie domestiquée qui est"sauvage" au vrai sens du terme, qui est un non-sens, et la vie sauvage est naturellement domestique.

Avons nous jamais entendu parler d'un petit enfant qui s'étant perdu la nuit dans la jungle se serait fait dévorer par des animaux sauvages? Non, car l'enfant n'a pas peur, il se contente de dormir. Par contre, si un adulte s'en va la nuit dans la jungle, il a la tête tellement farcie d'histoires d'attaques par les animaux sauvages, qu'il s'entoure d'un véritable cercle de peur saturant l'atmosphère ambiante. De plus, il porte un fusil à ses côtés. Or, un animal est très sensible, il sent les réactions et les pensées de l'homme, il sent que lorsque l'homme se reveillera il tirera sur lui. Aussi l'animal prévient: sentant qu'il va être tué par l'homme, il se jette sur lui avant qu'il ne se reveille.

Traduction et adaptation Mw. Ceulemans - Patrick Morlet.

# PRIMHISTOIRE

## DES VISITEURS DE L'ESPACE DANS L'ANCIENNE EGYPTE.

Par Roberto Pinotti

Monsieur Pinotti est membre du comité italien de CENTRO STUDI CLIPEOLOGICI et collaborateur à la publication de cette société, CLYPEUS, THE INTERNATIONAL FLYING SAUCER NEWS.

---

" ... Au cours du troisième mois de l'hiver de l'année 22, à la sixième heure du jour, les scribes de la Maison de Vie découvrirent un cercle de feu apparaissant dans le ciel. ( Bien que ) il n'ait pas de tête, le soufle de sa gueule avait une odeur nauséabonde. Son corps avait la longueur d'un bâton ( environ I50 pieds) et la largeur d'un bâton, et il n'avait pas de voix. Et les coeurs des scribes furent remplis de terreur et de confusion, et ils se jetèrent à plat ventre....(lacunes) ...ils vinrent rendre compte au Pharaon. Sa Majesté ordonna...(lacunes)... a été examiné...(lacunes)... et il méditait sur ce qui était arrivé et qui fut enregistré sur des papyrus à la Maison de Vie. Maintenant, après que quelques jours se fussent écoulés, regardez, ces choses (cercles de feu) devinrent plus nombreuses que jamais dans le ciel. Elles brillaient plus fort que les rayons du soleil, et s'étendaient jusqu'aux limites des quatre piliers ( quartiers) des cieux ....(Lacunes).... Toute puissante était la position de ces cercles de feu dans le ciel. L'armée du Pharaon les regarda avec lui au milieu. C'était après le souper. Là-dessus, ces cercles de feu montèrent plus haut dans les cieux vers le sud. (Ensuite ) des poissons et des oiseaux tombèrent du ciel. Une merveille inconnue jusqu'à ce jour depuis la fondation de ce pays (Egypte)! Et le Pharaon fit venir de l'encens afin de faire la paix sur la terre....(lacunes).... et ce qui était arrivé, le Pharaon ordonna de l'écrire dans les annales de la Maison de Vie .... (lacunes) .... afin qu'on s'en souvienne à jamais."

Les chercheurs d'UFO se souviendront de cette fameuse traduction d'un papyrus en mauvais état, découvert non-traduit avec plusieurs autres datant du Moyen Empire, parmi les papiers de feu le Professeur Alberto Tulli, ancien directeur du Musée egyptien du Vatican. Le frère du Professeur Tulli, Monseigneur Gustavo,

des Archives vaticanes, a permis au prince Boris de Racheweltz, l'un des plus grands égyptologues du monde, de le traduire.
Ainsi le papyrus qui débute par une partie interrompue relative à un autre prodige, put être identifié comme étant une partie des Annales Royales du Pharaon Thutmose III ( 1483- 1450 av. J.-C.). Cet écrit ancien, apportant une preuve claire et impressionnante de la présence d'UFO dans le passé, révèle que des objets inconnus ayant les mêmes caractéristiques que les fameuses "soucoupes volantes " d'aujourd'hui furent souvent aperçus dans le ciel d'Egypte de ce temps-là. En fait, dans ce papyrus on trouve une claire allusion à un certain autre évènement qui fut "rapporté sur papyrus de la Maison de Vie ", et il est dit que les mystérieux cercles de feu devinrent " plus nombreux dans les cieux que jamais " - ce qui implique évidemment que de tels évènements n'étaient pas nouveaux pour les égyptiens.

Le papyrus révèle également que l'on a toujours donné à de telles apparitions ( comme aux autres phénomènes célestes tels que météores, fausses lunes et faux soleils, comètes, que nos ancêtres n'étaient pas à même d'expliquer ) une signification surnaturelle et religieuse. L'ignorance, la superstition et la peur ont manifestement dénaturé et altéré de nombreux évènements mystérieux observés par l'humanité dans le passé. Ceci explique pourquoi il est tellement difficile pour nous d'obtenir une vision claire de la véritable signification des mythes et des prodiges de l'antiquité. La philosolphie moderne tend à se débarrasser de telles "fantaisies " au nom de la raison et du progrès, cependant Shakespeare avait raison en écrivant dans "Hamlet " : " Il y a plus de choses dans les cieux et sur la terre, Horatio,que ce que l'on pourrait imaginer dans votre philosophie ". L'homme a reçu la preuve irréfutable de cette déclaration.

On peut dire à coup sûr que notre vision des choses ne pourra jamais être parfaitement claire, car trop de détails ont été irrémédiablement altérés et trop de faits ont été dénaturés à travers les âges. Néanmoins, si nous examinons certains documents anciens tels que le papyrus de Tulli, nous ne pouvons nous empêcher de nous demander si des créatures extra-terrestres n'ont pas visité notre planète dans le passé, et si- comme certains savants commencent à s'en douter - la plupart de nos religions et de nos mythologies ne doivent pas leur origine à la divinisation d'anciens visiteurs de l'Espace qui descendirent parmi les hommes il y a très longtemps.

En tout état de cause, toutes nos religions et nos mythologies affirment qu'au début, l'humanité était régie par des êtres divins venant des " Cieux " ( en d'autres mots, du ciel ). La Sainte Bible également, du moins en ce qui concerne les écrits judéo-chrétiens, avance dans la Genèse ( Chapitre VI verset 2 ) la preuve irréfutable de l'existence de ces mystérieux " Fils des Dieux " ( " Beneha-Elohim en hébreux - il faut retenir que " Elohim " est un mot au pluriel et sa vrai signification n'est pas " Dieu " mais " Dieux ").

Ceux - là et les deux cents anges déchus appelés " Gardiens " dans le "livre copte d'Enoch " et Gregoroi " dans le livre slave " Livre des Secrets d'Enoch " qui descendirent parmi les hommes au temps de Jared pour épouser " les filles des hommes " et gouverner la terre, sont manifestement les mêmes.

Nous devons nous souvenir que des êtres ayant ces mêmes caractéristiques sont les protagonistes de nombreux mythes de la Grèce, l'Egypte, l'Asie - Mineure, la Mésopotamie, la Perse, l'Inde, le Tibet et le Japon, ainsi

que de nombre de légendes celtes, romaines, austrasiennes et pré-colombiennes. Nos ancêtres furent-ils réellement gouvernés par une race étrangère de superman et par leurs descendants ? Quoiqu'on puisse en dire, de tels mythes pourraient se révéler trop importants pour ne pas être examinés et étudiés à la lumière de tous les aspects de l'énigme des UFO.

En ce qui concerne la mythologie égyptienne, nous savons que les premières dynasties terrestres succédèrent à Horus, le dernier " roi divin ", qui avait été élu par le conseil des Dieux au Ciel comme dirigeant de l'Egypte, après la mort de son père Osiris, tué par son frère Set l'Usurpateur. D'après Josephus "Manethon relate que Horus fut admis à voir les Dieux " (JOSEPHUS, contra APION lib.i.p. 932 ) Il est évident que cette admission de Horus ( dont on parle ici comme d'un roi humain et mortel, comme vous le voyez ) à voir les Dieux implique l'utilisation d'un moyen de transport qui aurait pu le transporter vers les Dieux de l'Egypte, habitants des Cieux. En fait, d'après des mythes égyptiens, ce véhicule volant a bel et bien existé. Il s'agissait du fameux " oeil d'Horus " auquel il est fait souvent allusion dans d'anciens textes tels que "Le Livre du Mort ", et qui était toujours représenté sous les traits d'un cercle ailé comprenant toutes les caractéristiques des disques solaires ailés que l'on adorait dans d'autres parties du monde. En tout état de cause, il est écrit dans " Le Livre du Mort " ( chapitre LXVI ) : " .... Mon nom est Horus et je viens de l'Oeil d'Horus ... " Manifestement, ce véhicule céleste reçut l'appellation peu usuelle de " Oeil d'Horus " parce que la divinité qui le montait était de toute évidence capable d'observer l'humanité depuis les cieux.

En fait, Horus ( qui n'est que le nom Latin de ce Dieu ) s'appelait à l'origine "Hrw" "hr" , et le sens littéral de cet ancien mot égyptien est justement " celui qui vole haut dans les cieux ". De plus, il est intéressant de rappeler que la voûte des cieux ( donc l'univers des étoiles ) reçut d'après lui le nom de " Hat-hor ", ce qui signifie " la demeure d'Horus ".

Tout ceci ne démontre pas seulement que les égyptiens croyaient fermement que " l'Oeil d'Horus " pouvait facilement atteindre le lointain Espace avec son passager divin, mais cela suggère également qu'il pourrait s'agir ici d'un genre de machine volante. De plus, nous savons que dans l'Inde ancienne, où le vol spatial était réservé aux Dieux, tout comme en Egypte, le mythique Garuda (une divinité volante ressemblant à un oiseau, considérée comme le premier concept humain de véhicule inter-planétaire) consistait, de toute évidence en une représentation symbolique d'un moyen de transport aérien. Certains chercheurs seraient -ils dans l'erreur lorsqu'ils se demandent si le symbole de "l'Oeil d'Horus " ( le cercle ailé ou disque ailé ) auquel les égyptiens attachaient une si grande importance, ne serait qu'un dessin de profil, simplifié à l'extrême et stylisé par de nombreuses copies, d'un ancien vaisseau de l'espace extra-terrrestre? Dans ce contexte , les "cercles de feu " venant des " Cieux " décrits dans le papyrus de Tulli prête certainement matière à la controverse. Pensez-vous que leur grande ressemblance avec les "Chariots de Dieu" bibliques ( Psaumes, 68:I7 ) décrits dans le Livre d'Ezéchiel ( chapitre I, verset I6) comme "roues " volantes, soit pure coïncidence ?

Il est souvent fait allusion à des véhicules volants venant des " Cieux " dans des documents tant mythologiques qu'historiques de divers peuples à travers le monde, et on les représenta souvent sous des formes symboliques et fantaisistes. A titre d'exemple, regardez la photo de cette ancienne statue d'Horus du temple d'Edfou. Bien qu'il s'agissait de deux divinités différentes, Horus

était souvent représenté sous la forme d'un épervier gigantesque appelé Méhkentiirty, associé à un mythe astral oublié, qui reçut plus tard tous ses attributs et devint son symbole le plus connu. Mais qu'en est-il de l'homme que l'on aperçoit près de l'image sacrée du Dieu?

Il devait certainement être un personnage très important pour avoir eu le privilège d'être représenté en statue avec Horus, statue qui fut placée plus tard à l'intérieur du fameux temple d'Edfou. Qui est cet homme ? Il n'est certainement pas un Pharaon ou un membre de la famille royale, car la représentation bien connue du serpent, portée par tous les monarques égyptiens et leur famille, n'est pas fixée à sa coiffure. Pour autant que j'ai pu découvrir, cette coiffure en forme de casque démontre non seulement que cet homme n'était pas un prêtre ou scribe ( qui sont toujours représentés nu-têtes ) mais qu'il ne pouvait également pas être un courtisan ( qui aurait été représenté avec le " nemes " ) - la coiffure de lin égyptienne - sur la tête, de la même façon que tout autre homme riche).

Comme Horus était adoré en tant que dieu guerrier à Edfou ( ses actions sont commémorées sur les murs de ce temple ); certains savants pourraient avancer l'hypothèse que l'homme dont nous parlons n'était en fait qu'un simple guerrier. Ils devraient néanmoins admettre que les vêtements que nous pouvons retrouver sur des représentations bien connues de chefs militaires ou de guerriers égyptiens ne présentent aucune ressemblance avec celui-ci.

En conséquence et tout compte fait, je pense que nous pouvons voir dans cette statue une double représentation d'Horus, dans sa nature divine (l'épervier sacré ) et dans sa nature humaine ( l'homme ). En d'autres mots, il s'agit d'une représentation d'Horus avec Mékhentiirty, l'épervier sacré avec lequel il fut plus tard identifié et considéré par de nombreux mythographes comme l'équivalent égyptien de Garuda et Pushpaka, qui était dans le mythe védique le chariot aérien dans lequel Kubera avait l'habitude de voyager. " ( Dans le Ramayana il est écrit que ce chariot fut volé par Ravana et retrouvé plus tard par RAMA les légendes égyptiennes et hindoues font de toute évidence allusion au même évènement mythique, puisque nous savons que "l'oeil d'Horus " fut également volé par Set et retrouvé plus tard par Thoth "

Pour ces raisons il semble que l'on puisse affirmer avec certitude que sur cette statue, l'épervier symbolise " l'oeil d'Horus ", le véhicule volant du Dieu, et que l'homme représente son occupant divin, qui, comme vous pouvez vous en rendre compte, sort apparemment par une porte.

Ceci étant le cas, que pouvons-nous en conclure? Cette statue consistet-elle en une représentation stylisée d'un ancien vaisseau spatial et de son pilote? Il ne faut pas perdre de vue que dans " Le Livre du Mort " Horus déclare (Chapitre LXVI ) : ... Je pars comme l'épervier sacré qui s'envole et se pose sur le front de Ra (le soleil ) , sur la proue du Bateau de Nu(n) (la voûte sombre illimitée où tout fut créé, en d'autres mots, l'espace cosmique - qui fut également considéré comme le lieu de naissance de tous les Dieux de l'Egypte)...

Ceux qui connaissent bien notre sujet admettront que ces mots peuvent décrire un vaisseau-pilote ("l'épervier sacré", ou "l'oeil d'Horus") ainsi que son gigan - tesque transporteur spatial inter-planétaire, orbitant autour de la Terre dans

l'Espace lointain ( le "Bateau " de Nu(n). Serait-ce vrai ?

Il vous reste à considérer ces faits .... puis de conclure.

" ....Les savants ne devraient pas reculer devant la traduction de textes difficiles, " écrit Sir Alan Gardiner dans le "Journal of Egyptian Archaeology" .... Au mieux ils peuvent avoir la chance de tomber sur la bonne interprétation. Au pire ils auront donné aux critiques une cible à atteindre.

-----

P.S. : Des renseignements sur la publication CLYPEUS et sur la société apparentée peuvent être obtenus par le Sig. Gianni Settimo, Casella Postale 604, Torino Centrale, Italie, et par BUFOI.

## C O N F E R E N C E   A U   D A N E M A R K   M A I   I 9 6 3

Par le Professeur Marcel M. HOMET.

AVANT-PROPOS.

Avant de commencer cette conférence, j'aimerais attirer l'attention de l'assistance sur un point particulier :
De nombreux scientistes se sont élevés - en toute bonne foi - contre mes travaux, les taxant de " romance " ou d'imagination exagérée. En rapport avec ceci, nous devons prendre une chose en considération :
Et c'est que nous ne savons absolument rien des réactions en chaîne qui, pour certains, ont eu lieu et se produisent tous les jours dans la structure atomique de l'atmosphère, conséquemment aux fissions atomiques.

Même en ceci, les scientistes m'accusent d'exès d'imagination. Mais à ceci je pourrai rétorquer : comme nous découvrons chaque année des espèces inconnues de radiations, cela prouve que nous ignorons tout de ce domaine particulier, non seulement en ce qui concerne l'avenir, mais même en ce qui concerne le présent actuel, car les rayons que nous découvrons aujourd'hui existaient déjà sans que nous le sachions.

De ceci découle évidemment que nous ne pouvons nier que dans le passé - à un moment indéfini - quelque chose ait existé .... dont nous ne savons évidemment rien .... Alors que des milliers de documents qui nous sont parvenus viennent nous le confirmer très clairement.

Le fait est que les récents tremblements de terre au Chili, en Iran et en Turquie, les graves éruptions volcaniques à Bali, en Amérique centrale, etc., l'hiver extrêmement long et rigoureux que nous avons connu .. tout ceci que la science moderne enregistre sans l'expliquer.... nous font penser au début

des catastrophes auxquelles se réfèrent plus spécialement le POPOL VUH des Mayas, les poèmes de SUMERERNE ainsi que la Bible.

Et puisque les cataclysmes cosmiques actuels sont laissés sans explication, comment serait-il possible de certifier à l'avance qu'un rayon actuellement inconnu de nos laboratoires ne puisse, à un moment indéfini mais peut-être très proche, déclencer cette réaction en chaîne de catastrophes décrites avec de tels détails modernes scientifiques dans les anciennes légendes germano-scandinaves.

Et s'il en est ainsi, comment la science d'aujourd'hui, ne connaissant pas les rayons qui traversent notre atmosphère, peut-elle affirmer à l'avance que de telles catastrophes ne se sont jamais produites et ne se produiront jamais?

Pour le scientiste qui travaille dans l'optique d'une science de développement telle que la science du cosmos et des relations interplanètaires, il serait normal qu'avant et par-dessus toute chose, il ne rejette rien mais soumette tout document à un examen attentif, et en cas de doute le mette de côté pour l'avenir à cause du manque de preuves actuelles, sans pour cela affirmer que ce document est dénué de toute valeur.

Je citerai deux exemples de cela :
Si nous prenons dix livres préhistoriques, nous découvrons que leurs auteurs ont un avis différent sur la durée des Epoques Glaciaires et même sur leur nombre,différences qui peuvent atteindre plus de cent mille années.

En ce qui concerne l'apparition d'êtres humains sur terre, il n'y a pas trente ans que l'opinion situait cette apparition à 200.000 ans, et il n'ya que I5 ans qu'il fut admis, après bien des discussions, que cet évènement s'est produit il y a 2 millions d'années. Une dernière découverte en mars I963 fait mention de 5 millions d'années.

De plus, tout astronome honnête qui explore l'espace a le droit de se demander pourquoi, en premier lieu, Dieu aurait choisi exclusivement la Terre comme lieu de séjour pour des créatures vivantes douées d'intelligence, et en second lieu pourquoi la Terre depuis sa création n'aurait connu que ces créatures nommées intelligentes car il s'agit de nous-mêmes ? Ceci me semble bien être une arrogance excessive ..... Et cela nous ferait douter de Dieu.

Les athéïstes me diront évidemment que Dieu n'a rien à voir avec la création d'êtres humains. Bon, acceptons cela, mais de toutes façons, il y eut ce qui est appelé en philosophie un premier mobile, un auteur. Pourquoi le premier auteur aurait-il sélectionné notre Terre et nous exclusivement parmi l'infinité des âges cosmiques-universels ?

Il serait de toute première nécessité que la science réponde à ces questions, avant de rejeter à l'avance quoi que ce soit .... Evidemment la science d'aujourd'hui ne peut pas plus répondre que l'auteur de ces lignes....

De ceci découle un problème qui ne peut se résoudre de la façon dont on le fait constamment ..... en le niant automatiquement.

J'en viens à la fin de cette préface. Elle était nécessaire car celui qui m'écoute et qui possède des documents dira : l'auteur ne prouve aucun fait distinctement, à moins qu'il n'y ait existé quelque chose antérieurement.

Et c'est pour cela que la science devra, à un moment donné, examiner ces documents, avec patience et avec la rigueur scientifique du doute. Alors elle admettra que l'expression " automatique systématique " est antiscientifique.

P.S.: Le bulletin N° 12 de BUFOI comprendra le texte intégral de la conférence du Prof. M.HOMET: LE NOMBRIL DU MONDE ou LA NAISSANCE DE L'HUMANITE.

# UFO-SCIENCE

## OUDE WIJSHEID - MODERNE WETENSCHAP.

Door W.Winkelmans ( lid van B.U.F.O.I. )

Bij het lezen van sommige Upanishads hebben wij herhaaldelijk de indruk gehad, dat tal van daarin voorkomende beweringen en uitlatingen niet alleen moeilijk in een passend historisch kader te gieten zijn, doch - en we vallen dus maar meteen met de deur in huis - mogelijk zelfs getuigen van een kennis die, alhoewel anders in formulering (of symbolisering ), minstens de onze evenaart of anderzijds van extra-aardse afkomst is (I).

Eens die indruk zich verstevigde, zijn we vervolgens ietwat bewuster op zoek gegaan naar allerhande correlaties in allerlei bronnen, om alras vast te stellen dat we hier voor een bijna onmogelijke opgave staan, zeker in het tijdsbestek dat ons daarvoor open stond. Dit zeggen we, teneinde van meet af aan duidelijk te stellen, dat hetgeen gaat volgen waarschijnlijk vele tekortkomingen en fouten heeft. Het is geenszins onze bedoeling waarheden buiten kijf te verkondigen, wel andere ( en niet minder interessante ) benaderingscriteria voor te houden t.o.v. de actuele publikaties hieromtrent.

We laten dan ook allereerst een lijst van de door ons geraadpleegde bronnen volgen, die door iedereen kan gecontrolleerd worden en waarnaar wij in de tekst regelmatig zullen verwijzen.


1 . LE LIVRE DES MORTS TIBETAINS ( Bardo Thödol) : Lâma Kazi Dawa Samdup en Dr. W.Y. Evans-Wentz. Parijs I958
2 . THE UPANISHADS : Penguin Classics L 163 - Introduction : Juan Mascaro I965
3 . DE HEILIGE SCHRIFT : Het Oude en Nieuwe Testament. Antwerpen I962
4 . Dr.KE.E.FREITAG : Esoterische Beschouwingen. Deventer
5 . Jean E.CHARON : L'ETRE et le Verbe. Ed. Planète Oct.I965
6 . J.E.CHARON : Le secret de la vie est-il mathématique ? Planète 10
7 . J.E. CHARON :L'avenir du phénomène humaine. Planète II
8 . W.Barrett : Le Zen et l'homme occidental. Planète I2
9 . J.BERGIER : Le Yoga et la Physique . Planète I9
10.T.LOBSANG RAMPA : Le troisième oeil. J'ai lu All/12
11.G.ADAMSKY : Inside the Space Ships.
12. F.MAZIERE :Ile de Pâques. R.Laffont I965
I3. M.F.HOMET : Sons of the Sun. London I963

14. M.F.HOMET : On the trail of the sun Gods London 1965
15. L.PAUWELS & J.BERGIER : Le matin des magiciens. Gallimard 1960

1°) Dit is vooral aannemelijk in een verruimd primhistorisch u.f.o. -kader.

§ 1.

"Ho, leven ouder dan
de sterren zelf ! "

"Who knows the truth ? Who can tell whence and how arose this universe ? THE GODS ARE LATER THAN ITS BEGINNING : who knows thereforce whence comes this creation ? " ( Rg Veda X. 129 )

Eigenlijk zijn de Upanishads te kosmisch van aard, om 'aardse ' produkten te zijn!? Is dit een droomwens of heeft dit een reële achtergrond? Ziedaar het probleem dat we stellen.

Vele ernstige indologen geven grif toe, dat de Indische mythologie even complex is als het universum zelf, en dat men zich derhalve best onthoudt van de gebeurlijk eerder naief-simplistische beschouwingswijze van de doorsnee Westerling, die gewoonlijk reeds struikelt over het zg. Hindouïstisch polytheïsme, dat 'in-zich'nog niet eens een monotheïsme is ! ( 2)

En vergeten we a.u.b. niet, dat op het ogenblik dat de oudste Upanishads (ca. 800 voor Chr. ) ter schrift werden gesteld, (van wie, van waar, van wanneer,... blijven nog steeds grote vraagtekens (3) wij in het Westen, en meer in het bijzonder in Klein-Azië en Griekenland. een paar eeuwen later ook wel pogingen kennen om een levensbeschouwelijk totaalbeeld op te bouwen (cf.Thales van Milete, Anaximandros, Herakleitos, Parmenides, etc.), doch waarbij vergeleken de Upanishads werkelijk een kosmische allure aannemen.

Zelfs de wereld van Th. van Aquino is nog even star en eng als die van Aristoteles; trouwens hoelang behield in het Westen alles niet zijn vaste ( logische ) plaats in een hiërarchische kosmos met absolute ruimte en tijd ? Laten we even W.Barrett aan het woord : "Lorsque nous passons de ces univers humanisés à la pensée indienne, nous sommes frappés par la vision de vastes espaces, d'éternités sans fin, ... Nous nous avisons alors que ce sont la l'Espace et le Temps tels que les conçoit l'astronomie moderne..."!

.. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. ..

(2) Zo is Brahman Dit, Dat, Het, ... te weten symbool voor 'what is beyond creation', en identisch met Atman, Onszelf. Een vertekend Christendom (onder invloed van de afgetakelde Grieks-Romeinse fantaziegodsdiensten van rond de aanvang van onze jaartelling ) heeft evenwel veroorzaakt dat wij almaardoor achter een naam ook een persoon willen zien : vele (gods)namen maken op die manier noodgedwongen een polytheïsme uit. In werkelijkheid zijn het symbolisaties voor universele krachten, bewegingen, zijnsfacetten, enz. Nadien is in Indië eveneens een externe godsdienstbeschouwing ontstaan, want ook de Upanishads betekenen hiertegen een reactie: denk aan de esotherische bedoeling van het sublieme TAT TVAM ASI (Dàt zijt Gij ). Doch dit alles betekent niet dat oorspronkelijk en in sé deze religiositeit één is met Atman, ons Eigen Zelf, voor wat

boven en onder kind, jeugd en ouderdom is.

( 3) Want deze indische wijsheid is doorgaans pas op schrift gesteld van zodra er geen voldoende guru's meer waren om ze op de eeuwenoude traditionele manier over te brengen ( nl.oraal van guru tot guru ). Zodat bepaalde teksten gerust enkele honderden misschien zelfs duizenden jaren ouder kunnen zijn.

Idem b.v. de Yoga : yoga is immers ouder dan de veda's, zelfs ouder dan de Ariërs, als we denken aan het Shiva-beeldje van - 5.000 jaar opgedolven te Mohenjo-Daro, in een klassieke yogastijl. MAAR, van WAAR, van WIE, ... dan !?

Doch terzake nu.

A. Niemand minder als Prof.A.Wheeler meldt in zijn ' Topics of modern physics' dat hij de uiterst recente en vrij moeilijke ideeën in verband met zijn 'speciale topologische ruimte ' (ook wel sub-kwantische ruimte genoemd, nl. volgens L. in Broglie (4), voor het eerst in de Sankarâchârya Upanishad tegenkwam ! Bevreemdend, dat een pure wetenschapper zich verdiept in dergelijke Indische geschriften? Eigenlijk niet, want ook van W.Pauli,R.Oppenheimer en A.Einstein weten we dat zij geregeld Indische literatuur ter hand namen en in het bijzonder de Upanishads. Het is de actuele ( mathematische ) wetenschap zèlf die heel wat spiritueler (niet spiritualistisch!) geworden is ( getuige daarvan de methode Kardachef in de astronomie, die als motto draagt: zoek de wonderen of mirakels aan het firmament zoals b.v. quasars, technitium in bepaalde zonnen,...)

De (guru ) yogi die al duizenden jaren beweert een reëel universum te bereiken waarbij vergeleken het onze slechts de oppervlakte is, blijkt uiteindelijk iets te zeggen waarvan de mogelijkheid heden ten dage onder ogen wordt genomen door moderne fysici! Opmerkelijk in dit verband is eveneens de volgende bewering : " Réaliser le vide, c'est devenir un Bouddha, celui qui connaît " (5). Nu moet men weten dat Prof. Wheeler de ledige ruimte van de klassieke fysica met een vast lichaam vergelijkt, de elektronen met fragmenten van sonore golvingen, fononen genoemd, die dit vacuum (dat dus geen echt vacuum is in de klassieke betekenis ) doorkruisen. Alles wat wij de " Realiteit " noemen is derhalve - dixit Prof.Wheeler - samengesteld uit golvingen en optische effecten doorzichtig aan de oppervlakte der " werkelijke " realiteit. Tot daar een wetenschappelijke hypothese anno 1965. Vergelijken we haar eens met ietwat oudere gegevens. In de Prajnâ Paramitâ (V.Tantric Texts, vol. VII,p.33A.Avalon ) vinden we : "La forme (rûpa) est le Vide, et le Vide est la forme " !! Ook een Vedantist zal zeggen dat de "ledigheid" (het Nirvâna van de Boedhist) de kwaliteit van te "zijn " bezit (le Vide 'est " ). Voor een guru of een bodhisattva is het de negatie van alle determinaties, niet het Niets, of de negatie van het Zijn.

Mystiek-esotherisch gebazel ? Of ... één bepaaldebenaderingswijze van het Einsteinse ruimte-tijd-continuum, van de Oceaan van Dirac,.... en de poging om hierbovenuit te stijgen in een "nunc aeternum " ? " All is OM " zegt de Mândûkya Upanishad, en Aum vertegenwoordigt verleden,heden en toekomst plus wat existeert buiten deze drie tijden ( de ruimte alleen ?). Sub-kwantische ruimte, ruimte-tijd-continuum, etc. zijn weliswaar moeilijker woorden, maar zeggen ze ons werkelijk meer ? En als in de Chandogya Upanishad I.9.1. gevraagd wordt : "Wherefrom do ALL these worlds come ? luidt het antwoord :"They come from space",

zodat we ons de vraag stellen in hoeverre dit verschilt van een van de belangrijkste conclusies van de Algemene Relativiteitstheorie : ".de ruimte is de enige draagster van de realiteit " Dwz. de ruimte-tijd is de enige substantie v/h Universum.

.. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. ..

( 4 ) Op de betekenis van dit alles ingaan zou ons in het kader van onderhavig artikel waarlijk te ver leiden, dan nog daargelaten of we het aankunnen; laat ons volstaan met erop te wijzen, dat het hier wetenschappelijke visies betreffen, die op meer dan een plaats de magico-mystieke tradities benaderen, zo o.m. de opvatting dat de " geest " fundamenteler is dan de materie met alle consequenties van dien. Voor verdere informatie :cf. Planète I9 pp.48- 53

( 5 ) Livre des Mort Tibétains p. 216 .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. ..

Het "Om " van de Indiërs komt ons voor als een metafysisch doorgedachte beschrijving van deze wetenschappelijke teheorie. Maar, bedenk, dat zoiets als het ruimte-tijd'-continuum niet uit ervaring gekend kan worden; voor ons is alleen een mathematische analyze in staat het bestaan ervan aan te tonen, voor hen bestaat er zoiets als een innerlijke contemplatie (zie verder).

Hoe dan ook het is in ieder geval op z'n minst eigenaardig te noemen,dat in ditzelfde verband sommige Upanishads suggereren: "Matter (rûpa)and Spirit (citta) from the very beginning,do not be a duality; they are simply different modes or degrees in perfection of the same common substractum "! Iets waartoe pas in de XXe eeuw onderzoekers als J.Jeans, P.Teilhard de Chardin en J.Charon zijn gekomen. "Unité structurale : Unité de Matière et Esprit: ces deux concepts ne sont également que des aspects différents du même Univers ... " schrijft letterlijk J.Charon in zijn essay " La Connaissance de l'Univers " ( Ed.du Seuil ).

Wat vervolgens die "fononen" betreft, kunnen we eens te meer beroep doen op de Bardo Thödol,P;I92:
" Chaqueorganisme possède son taux de vibration particulier et il en est de même pour CHAQUE objet inanimé, du grain de sable à la montagne, de chaque planète au soleil. Lorsque le taux vibratoire est conmu, l'organisme ou la forme peuvent être désagregés si on en fait emploi occulte. " Echter niet alleen in de mantra-filosofie, zeer in 't algemeen zijn velen (vooral Oosterlingen ) de mening toegedaan dat 'GELUID ' (=vibratie-golving ) kracht betekent. Of nog anders zoals in "Le troisième oeil " p.163:
".es pensées, comme nous lesavons très bien au Tibet, sont des ondes d'énergie. La matière est de l'energie condensée (dus ook fundamenteel vibratorisch!). Une pensée soigneusement dirigée et partiellement condensée peut déplacer un objet....

Tenslotte zouden we nog de aandacht kunnen trekken op wat G.Adamski een zekere Ilmuth laat zeggen (6)
"All words are made up of vibrations or scales similar to a musical octave.... Would you be surprised to learn that races of people who lived on your Earth many centuries ago thoroughly understood and used the universal laws of sound and vibration ? " (Noteer dat het oude Griekenland een gelijkaardige overtuiging bezat in het raam van haar muziekopvatting.)

Het laatste deel van de bewering van deze zgh. Ilmuth sluit vrij goed aan bij Prof.M.Homet's opvatting, die we b.v. door het volgende citaat kunnen weergeven (7):
"We are more and more inclined to be convinced that the contents of myths, which convcy a tradition lost tous, if properly interpreted and understood, are nothing more than the memory of facts far in the past".

Tegelijkertijd voegt hij eraantoe, dat een dergelijke gedachtegang zó verdacht gemakkelijk is, dat men inderdaad zeer waakzaam moet blijven, DOCH .... niet enkel voor de bevestigingen als ook voor de apriori verwerpingen! En het is nu precies de laatste houding die nog altijd hoogtij viert. Alleen reeds hiervoor is het misschien nuttig op de in onderhavig artikel gevoerde manier tot nadenken te stemmen. Te meer omdat met dit alles een grondige kritiek op de (historische) betekenis en zin van ons aardse mens-zijn gevoerd wordt.

.. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. ..

(6)G.Adamski : Inside teh Space Ships p.80
(7)M.Homet : Sons of the Sun p.191

Men kan immers toch niet ontkennen, dat de mogelijkheid van één of meer super-beschavingen die de onze voorafgegaan zijn, zonder invloed zou blijven op onze morele en godsdienstige gedragingen, alsmede op de politiek in het algemeen. Dezelfde problematiek wordt trouwens ook aangeraakt (meestal echter niet expliciet uitgesproken ) met de ernstige discussies omtrent het u.f.o. fenomeen doorheen de geschiedenis.
We zullen hierop terug komen in § 2.

Laat ons thans nog even terug komen op dat fundamentele probleem van het ruimte-tijd-continuum. J.Charon(8) stelt voorop dat de biologie belangrijke vorderingen zal maken eens we de eigenschappen van onze ruimte-tijd weten te bemeesteren. En als dit inderdaad zo is - voegt hij er zelf aan toe - wat dan te denken van de Upanishad waarin staat :

" Lorsque l'Homme pourra rouler l'espace sur lui-même comme un parchemin, alors viendra une fin à la souffrance " !?

Want... denk even aan de eigenaardige topologie van het D.N.A. in de chromosomen van het leven : een spiraalvormige wenteltrap die het aspect van de band van Möbius aanneemt met alle mogelijkheden dat zulks meebrengt, nl. in het bijzonder een oneindige reeks verbindingen die de "materie " in haar gewone topologische ruimte-tijd niet kan verwezelijken; het "leven" immers beschikt dankzij deze speciale topologie over een cylindrische ruimte waarin b.v. elektromagnetische golven besloten - en dus beschikbaar!- kunnen blijven. Het leven komt tot weten aangaande zichzelf d.m.v. weer een andere topologie (een vlak met één zijde) en maakt aldus werkelijk een eigen specifiek universum uit, parallel aan het universum w.i. de materie zich beweegt (9): een "imperium in imperio " had reeds B.Spinoza gezegd, terwijl de filosoof Max Scheler over de "mens als microcosmos" spreekt.

"..... rouler l'espace sur lui-même comme un parchemin ;".
Bekomt men dan minstens geen cylinder ? J.Charon noemt die uitlating van de Upanishads 'une foi prémonitoire " , doch als men zich nu toch aanvankelijk de vraag stelt, kunnen we ze dan niet doortrekken tot "was het wel louter

geloof" !? Was het geen vervlogen wetenschap ? Van wie, van waar, waarheen ? Anderzijds is het beslist opmerkelijk dat een modern onderzoeker - volgeling van A. Einstein - in een logisch mathematisch werk tot zogoed als identieke ideeën komt als een hoeveelduizenden jaren oude traditie. "L'être et le Verbe" kan daarvoor getuigen, b.v. p. 275 :

"Il faut chercher à créer le vide en soi. Il faut descendre à l'intérieur de soi-même, dans une méditation faite d'un effort vers l'absence de toute pensée..
Of nog p. 276 :
"Il faut se séparer de la Connaissance logique. La Connaissance prélogique conduit l'individu vers l'isolement, le refus de participation à l'action, une contribution 'existentielle' quasi nulle à la communauté. La Connaissance logique exclut donc une forme de pensée tournée vers la Connaissance prélogique et vice versa".

We vragen ons af of dit niet overeenkomt met een wegwijzer voor yoago !? Doch let wel, het betreffen hier geen geloffsverklaringen meer, het zijn de consequenties van een op logisch-wiskundige manier gevoerde redenering (o.a. met behulp van de theorie der verzamelingen).

Geven we tot slotsom nog één voorbeeld van een mogelijke kennis, waarvan we de oorsprong missen.
Uit de Mândûkya Upanishad :
"Brahman is all and Atman is Brahman. Atman, the Self, has four conditions
- The 1st condition is the waking life of outward-moving consciousness....
-The 2nd condition is the dreaming life of inner-moving consciousness....
- The 3rd condition is het sleeping life of SILENT consciousness when a person has no desires and beholds no dreams (!)....
- The 4th condition is Atman in his own pure state : the awakened life op supreme consciousness....

This Atman is the eternal world "OM".... it is beyond the senses and is the end of evolution. It is non-duality and love ...!!
(Het spreekt vanzelf dat alle onderlijningen geenszins authentiek zijn !)

Maar wat bedoelen we nu ?

De eerste drie vernoemde statussen van de geest (Atman) zijn sinds 1953 d.m.v. elektro-encefalogram en onirograaf bevestigd geworden. Prof. N.Kleitman en Dr. W.Dement hebben inderdaad doen uitwijzen dat tussen slapen en dromen een niveauverschil bestaat, over-duidelijk waar te nemen d.m.v. beide bovengenoemde toestellen. Immers tijdens het dromen blijkt dat de hersenen vaak een aktiviteit aan de dag leggen die die van het waken overtreft, terwijl - en daarop trekken we graag speciaal de aandacht - het echte slapen zich op een e.e.g. aftekent door een bijna complete afwezigheid van golvingen (en... kan men dit desnoods niet stil-bewustzijn noemen !!?).

(8) J. Charon : L'Etre et le Verbe p. 223
en n.b. J. Charon is een fysicus van wereldfaam !
(9) Het spreekt vanzelf dat hierover veel meer te zeggen valt, doch dit zou ons nogmaals te ver leiden. De geïnteresseerde lezer verwijzen we naar het artikel van Charon in Planète n° 10 pp. 10-17.

Verder vermelden de Upanishaden nog, dat" ... in our inner world there is something which is not bound by the laws of nature, by the laws of time and space"! Wordt ook dit niet geconfirmeerd door recente droomonderzoekingen!? (Cf. in de parapsychologie, het Dunne-effect )

Wat nu de vierde status betreft, deze wordt meer en meer onder ogen gezien sedert de talrijke laboratoriumproeven met LSD-25, psylocibine, mescaline, e.a. hallucinogene middelen, alsmede sinds de vaststelling dat tijdens de normale waaktoestand amper 1/10 à 1/5e van onze hersenen werken, zodat de vraag blijft: wat gebeurt er als 9/10 of 10/10 tegelijk en georganiseerd werken!? Esotherisch beschouwd, komt dit natuurlijk neer op de "samadhi" van de yogi, op de "extase" van de mysticus, of op de "illuminatie" van de geleerde (cf.Newton,Gausse, Kékulé, e.a. ), zodat we in "Le Matin des Magiciens " terecht kunnen lezen: "Cet éveil de la 'super-conscience ' ne semble avoir été recherché jusqu'ici que par les mystiques " (p.437).

Dat men stilaan beter begint te weten, valt o.m. af te leiden van een werk van de bioloog J.B.S. Haldane dat als titel draagt: "Quatrième état de conscience et métabolisme du gaz carbonique"!
Deze "état d'éveil" waarvan de Mândûkya Upanishad zo diepzinnig melding maakt, zal naar alle waarschijnlijkheid wel een verworvenheid worden voor de'mutant' van de toekomst. ( 10 )

B. Näast, of juister boven, deze mogelijk wetenschappelijke inhoud der Upanishads, zingt als 't ware een psychologische inhoud, die we tevens bij moderne gegevens kunnen vergelijken. Het weze nochtans vooraf opgemerkt dat de Upanishads naar de woorden van J.de Mascaro echte 'Himalayas of the Soul ' zijn, die in de grootsheid van hun vragen en de sublieme eenvoud hunner antwoorden, vóór alles vreugde en spirituele wijsheid uitstralen. Om hiervan enkele voorbeelden te geven citeren we uit de Svetasvatara Upanishad :

" What is the source of this universe ? What is Brahman ? (niet 'who'!)
From where do we come ? By what power do we live? Where do we find rest ?
Who rules over our joys and sorrows, O seers of Brahman?"
"Concealed in the heart of alle beings lies the Atman, the Spirit,theSelf, smaller than the smallest atom, greater than the greatest spaces ."!!!
En uit de Kaushitaki Upanishad 3.8 :
"...It is not things seen which we should want to know: we should know the seer;
"...It is not mind which we should want to know : we should know the thinder".

Baart het aldus verwondering dat vele professoren de Upanishads te vaag vinden men kan er naar hun mening al wat men wil uit afleiden? Zij vergeten niettemin het feit, dat het de Indiër en consoorten steeds meer om de 'essentie' dan om de 'existentie' te doen is, en dat het wel degelijk ook tot de Indische wijsheid behoort te zeggen : "Those things which are beyond thought should not be subjected to argument ", maar ook :"When we can argue about a thing, it shows that it is not worth arguing about ", hetgeen prachtig tot uiting komt middels de woorden van Gotama Bouddha in de 63e sutta van de Majjhima-Nikâya ( het gesprek w.i. die machtige vergelijking van een man getroffen door een in vergif gedrenkte pijl voorkomt), of in de woorden van Lao Tzu : "He who loves does nos dispute. He who disputes does not Love".

Intussen zijn we toch al zo ver- niettegenstaande (!) de verbeten actie van de operationele logisch-empiristen met hun eis alleen empirisch verifieerbare

.. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. .. ..

(10) Cf. Le Matin des Magiciens : troisième partie
" L'Homme,cet infini".

proposities als zinvol te beschouwen (cf. het positivistisch posutlaat van de Wiener Kreis: Feigl, Carnap, Wittgenstein,...)- dat ... laat ons nog maar eens de woorden van J.Charon gebruiken : "Aujourd'hui, l'existentiel ne peut plus ignorer l'essentiel; il ne peut plus ignorer non plus l'Etre ou l'âme universelle" Wat vroeger in zijn boek 'L'Etre et le Verbe ' had hij trouwens reeds geschreven (p.110) :' "Nous allons voir que l'Homme ne doit pas chercher l'Etre 'en dehors' de lui, car cet Etre est en lui (mais hors de son Verbe conscient)."

Welnu! Niet alleen staat deze bewering- die hij daarna op een bepaalde mathematische wijze gaat bewijzen (O.a. met behulp van het raderwerk van Boole)- zeer dicht bij de woorden van Christus "Het Koninkrijk der Hemelen is in U ", en natuurlijk ook bij die van Boeddha "Regarde en toi: tu es le Bouddha ", zij wordt essentieel aangevuld door de volgende woorden uit de Kathaka Upanishad: "De Atman, in ALLE wezens verborgen, blinkt nochtans niet uit " (11) met dien verstande dat Atman (the Self) in wezen identiek is met Brahman(the Universe), iets waarover - zoals reeds gezegd - vele Westerlingen struikelen in hun neiging 'God' als een extern-gepersonifieerd wezen te zien.

Zulks heeft J.Charon echter niet belet te schrijven : p.264
"Mais alors, si notre âme individuelle est l'âme universelle, pourquoi ne sommes-nous pas l'Etre lui-même?"

Het antwoord hierop volgt in het boek; voor ons doet het weinig ter zake, nu. Dit is niet het geval voor wat een beetje verder volgt :
"En notre coeur, dissimulé à notre raison consciente (cf.blz.5 betr.P.276), se cache donc un Moi qui est le Moi de l'Etre,.."
"Si Dieu se cache parfois aux Hommes, c'est seulement parce que les Hommes se croient parfois isolés de Dieu, alors qu'il est là, tout proche, avec eux, derrière le voile de leur raison."!!
Het is bijna alsof deze laatste zinnen louter een vertaling zijn van een of andere Upanishad ! Hetzelfde geldt - en niet in mindere mate - voor wat op pagina 291 te lezen staat :
"...l'âme universelle a-temporelle (!), ne doit pas nous faire oublier l'importance des autres. Au contraire, dès que nous savons que les autres sont eux aussi, derrière leur apparence existentielle, cette âme universelle, nous savons simultanément que ces autres sont encore nous-même.

"C'est dans le même sens que"l'autre" ne doit pas être simplement aperçu comme notre "frère ", cet autre est encore nous-même, ce que nous faisons à autrui nous le faisons réellement à nous-même. Aimer son prochain n'est finalement qu'aimer soi-même."

In hoeverre deze 'vermetele' zinnen overeenkomen met de oeroude Indische wijsheid , zal de lezer zelf kunnen uitmaken aan hetgeen wij hierop laten volgen. Want in plaats van wat de Psalmen hiervoor botweg stellen, nl. "Gij zult Uw Naasten liefhebben als Uzelf", zingt de Bhagavad Gita in een pure Upanishadgeest:
"And when a man sees that the God in himself is the same God in all that is, he hurts not Himself by hurting others: then he goes indeed to the highest Path" (Bhagavad Gita XIII.27-28 ); de Hindouse wet der spirituele gravitatie stelt immers duidelijk ( en sedert lang vóór onze jaartelling!) :" Als we onze medemens beminnen, beminnen we de God die in ons allen is en in wie we allen zijn, en als we onze naaste kwetsen in gedachten of in woorden of in daden, dan kwetsen we onszelf in onze ziel."!!

...............................................................................

(11) Want ..."Not through much learning is the Atman reached, not trough the intellect an sacred teaching" (Katha Upanishad)

Dat deze formidable overeenkomsten tussen de Upanishads en J.Charon's visie op het fenomeen mens zo maar geen toeval zijn of zelfs zo maar niet sporadisch voorkomen, tonen nog de volgende gelijkenissem aan. Op blz. I1I van voornoemd werk lezen we : "On serait tenté de distinguer deux Moi : un 'faux' Moi, qui est en fait notre structure existentielle à chaque instant, symbolisée par un ensemble à structure déterminée de relations - événemonts, qui nous individualise et rend toutes les existences indépendantes l'une de l'autre ; et, d'autre part, un 'vrai' Moi (le seul en fait) qui est notre Moi profond, symbolisé par l'ensemble vide O, qui est commun à toutes les existences , et qui est d'ailleurs aussi le Moi de l'Etre."

Het is wel degelijk de beruchte 'sense of oneness' van de Upanishads die hier naar voren treedt, trouwens praktisch op dezelfde manier wordt in de Indische levensbeschouwing een onderscheid gemaakt ( denk b.v. aan hun opvattingen omtrent a-vidya en atmanvidya : onzuivere en zuiver kennis :

"When one sees Eternity in things that pass away and Infinity in finite things, then one has PURE KNOWLEDGE ."

" But if one merely sees the diversity of things, with their divisions and limitations, then one has impure knowledge."

- Bhagavad Gita XVIII.20-22 )

Het diepe inzicht der Upanishads, dat de mens in zijn diepste wezen verbonden ziet met het wezen van het gehele universum, komt eveneens tot uiting in J.Charon's visie op het aspect en de zin der kosmische evolutie (cf.Planète 10)
Hetzelfde soort inzicht liet misschien Goethe uitroepen :
"Ihr folget falscher Spur
Denk nicht, wir scherzen!
Ist nicht der Kern der Natur
Menschen im Herzen ?"
Helemaal hiermede in overeenstemming zijn natuurlijk de woorden van 'The Great Master ' (12) :"Then does man know himself! And by so doing he knows all things."

Dus: het geheimnis van de Natuur laat zich alleen in ons eigen binnenste binnen openbaren. Dit is althans een mystieke wijsheid van alle tijden en alle volkeren. Goed, maar hoe?

De Taittiriya Upanishad laat Bhrigu Varuni deze waarheid inzien met de volgende sublieme woorden:
"And he saw that Brahman was joy : for from joy all beings have come, by joy they all live, and unto joy they all return", waaraan J.de Mascaro toevoegt: "God is love, and love is joy. All the universe has comme from love and unto love all things return".

H-R-Lenormand moet dat begrepen hebben, toen hij schreef : "on n'apprend rien que par l'Amour, on ne peut savoir qu'en se donnant". En beschouwt ook de filosoof M.Heidegger in zijn late werken het Zijnde niet als het Gegevene?
Dit zijn ongetwijfeld 'rara' convergenties - we zouden nog Charon's opinie er kunnen aan toevoegen, voor wie 'l'Amour' eveneens een voorname plaats inneemt- doch bij dit alles is het misschien wel gepast uiteindelijk nog een laatste

( 12 ) G.Adamski : Inside the Space Ships p. 201

vergelijking te maken: één die voor al wat voorafging beslist niet uit het oog mocht verloren worden !

De eerder stupied klinkende woorden van Mattheus V.3 "Zalig de armen van geest, want hun behoort het rijk der hemelen " ( zijnde eigenlijk al in tegenspraak met het tevens in het Nieuwe Testament-staande " Het Rijk der Hemelen is in U - bedoeld wordt in ieder: zie hoger), luiden als volgt in de Kena Upanishad II : "He (Atman) comes to the thougth of those who know him BEYOND thought,not to those who imagine he can be attained by thought: He is unknown to the learned and known to the simple " !
" He is known inthe ecstasy of an awakening which opens the door of life eternal." (vgl. met hoger i.v.m. de 'état d'éveil')

C In Jean Charon is de lezer wellicht stilaan een soort apologeet der Upanishaden gaan herkennen? Zo mag men het nochtans niet opvatten, vermits hij een wetenschappelijk onderzoeker is, die alleen de conclusies waartoe zij logico-mathematische bespiegelingen hem voerden, metafysisch doordenkt, om -dan pas- bij de verzen der Upanishads e.d. te belanden. Het is dus wel mogelijk dat Charon Upanishadesn gelezen heeft, hij is er echter niet van uitgegaan om ze te commentarieëren; wat een zeer groot verschil uitmaakt !

Onze vermoedens dat in de Upanishads e.a. al dan niet sacrale geschriften ( liefst van zeer oude datum ) gegevens verscholen zitten, die pas in de nakende toekomst (terug?) naar juiste waarde zullen worden geschat, vinden hierbij alleen maar grotere steun ! Het blijft wel te verstaan mogelijk dat reeds de toenmalige opschriftstellers de ware toedracht niet meer verstonden en zeker de herkomst niet meer kenden. Zulks is mogelijk niet noodzakelijk. Maar let wel, wij van onze kant denken geenszins bewijzen voor deze bewering geleverd te hebben; we zijn ons degelijk het Yiddische spreekwoord indachtig :"Bijvoorbeeld is geen bewijs " ! Men mag het dus gerust een GELOOF van onzentwege heten, maar dan een geloof met vele consequenties. § 2 zal trouwens deze vermoedens in ernstige mate komen versterken, en op haar beurt de vermeende (vooral Westerse)zekerheid, dat de XXe eeuw de hoogste beschaving van het verleden kent, tot een louter geloof reduceren.

Laat ons derhalve besluiten met de woorden van T.Lobsang Rampa, die daar een wel niet algemaan aanvaarde mening op na houdt, waar hij schrijft (13 ) :"Il existe des millions de mondes et nous savons qu'il sont habités pour la plupart .... Que l'homme représente le point le plus avancé et le plus noble de l'évolution est une opinion que nous n'avons jamais partagés. Nous pensons qu'on trouvera ailleurs des formes d'humanité supérieures...

J'ai vu au Tibet des textes où il était question d'étranges machines volantes, appelées généralement 'CHAR DES DIEUX '. Le Lama Mingyar Dondup m'a raconté qu'un groupe de lamas étant entré en communication télépathique avec ces 'dieux '"

Wat die " Char des Dieux " of " Chars Célestes " betekenen, zullen zij die al iets gelezen hebben over 'vimana's hetzij in de Ramayana, hetzij in de Mahabharata, wel kunnen thuis brengen.

Misschien mogen we de lezer die niet op de hoogte is, zelfs verwijzen naar onze studie over deze en andere bronmen ( 14 ) ; in ieder geval zal ook dat artikel bij herlezing de onderhavige studie in een duidelijker daglicht stellen.
.......................................................

( 13 ) Le Troisième Oeil pp. 199-200
( 14) Cf. BUFOI VII NOV-DEC 1965 : D.Leslie , zijn studie, en ... nog wat meer.

" Die God, de Albewerker, Grote Ziel,
"altijd gezeteld in het hart der wezens,
"wordt er gevormd DOOR hart, gemoed en geest
"Onsterfelijk zijn ze, die Hem aldus kennen.
"Waar duister niet is, is geen dag of nacht,
"geen zijn of niet-zijn, enkel Zalig de Ene."

(Svetasvatara Upanishad )

Augustus 1966

TENTATIVE D'EXPLICATION DE LA REINCARNATION.

par Patrick Morlet, rédacteur de la B.U.F.O.I.

Lorsque nous étudions les grandes traditions religieuses et philosophiques qui se sont succédées sur la Terre, nous remarquons que toutes parlent de vie après la mort.

L'interprétation de cette notion varie évidemment suivant le lieu, la société et l'époque considérés.

Le Christianisme demeure sans nul doute la religion qui nous est la plus familière, les autres religions nous étant pratiquemment inconnues.

C'est au XIXème siècle que c'est manifestée la plus importante réaction à l'égard de la religion ( en Occident ).

Par opposition à l'esprit religieux, le rationnalisme scientifique se veut anticlérical : à l'idée de vie après la mort, il oppose l'idée de néant et d'anmihilation post-mortem. L'existencialisme moderne en est la consécration.

Ce rationnalisme scientifique commit la même erreur que la religion, mais sur un plan opposé ( nous parlons évidemment de l'exotérisme de la religion ). Il tente de tout expliquer par, et rien que par la science, niant par là même toute inférence à caractère Metaphysique . L'église, par contre, nie toute forme d'explication scientifique.

Pour rétablir l'équilibre mental de l'homme moderne, il faudrait, au fond, combiner harmonieusement l'explication scientifique et logique des phénomènes d'ordre philosophiques et religieux, afin de retourner à l'origine de ces phénomènes.

Ainsi, dans toutes les grandes religions il est fait mention d'une vie après la mort. Pourquoi y aurait-il une vie après la mort ? Avons - nous une explication valable de cette idée?

Pour essayer d'y répondre aujourd'hui, plaçons-nous sur le plan de la logique. L'Univers est infini. Tout y est possible. Tout c· à quoi l'homme pense peut exister quelque part dans l'Univers et à une certaine époque. Prenons un exemple.

Les monstres hollywoodiens présentés dans les films de science-fiction tarentules géantes, pieuvres-serpents-oiseaux-hommes, asperges pensantes.etc...

Quelqu'effort d'imagination que les maquilleurs et truqueurs fassent, ces monstres sont toujours constitués à partir d'éléments pré-existants.
Leur imagination a donc uniquement consisté à assembler des éléments REELS.
Il en est de même en ce qui concerne l'art : l'artiste se contente soit de copier la nature ..., soit de la transformer, soit de la déformer. Nous voyons donc que tout est possible dans l'Univers.

Cette infinité de possibilités est néanmoins régie par un certain ordre logique. Si tout est en effet possible, tout n'est pas possible n'importe quand, n'importe comment, n'importe où. Il est à remarquer à ce sujet que mêmes les phénomènes les plus insolites, les plus désordonnés concourrent finalement à la réalisation de l'Ordre total.

L'humoriste pourra bien sûr imaginer le mariage d'une puce et d'un éléphant. La puce existe, l'éléphant aussi; biologiquement leur "union" est impossible, mais pas impensable. L'humoriste en question pourrait très bien imaginer ce que donnerait cette union éventuelle et fort problématique.

La notion de vie après la mort, que l'on retrouve parmi les peuples les plus "primitifs" n'ayant pas les possibilités de concevoir une notion d'ordre abstrait, doit donc exister du fait même de sa présence continue dans la pensée des hommes.

Mais, comme l'humoriste qui mariait la puce à l'éléphant, les hommes ont tout au long de leur histoire transformés de toutes les façons possibles cette notion de base.
Essayons de retrouver la base de cette notion.
Prenons un arbre. Abattons le. De son tronc taillons une statue.
Nous brûlons les restes. Que s'est-il passé?
L'arbre est mort; son"essence" subsiste.. La statue est toujours une partie du tronc, mais une partie transformée. Il en est de même des restes brûlés. L'arbre n'est donc pas mort, au sens annihilation. Il a été transformé. Cette transformation a agit sur sa forme extérieure, mais non sur son "essence ". Pourquoi en serait-il autrement de l'homme?

Dans l'état actuel des connaissances, nous savons que l'Univers est avant tout énergie. La matière n'en est qu'une forme particulière.
L'Univers se présente ainsi sous la forme d'un ensemble homogène d'énergie, ensemble lui-même formé de sous-ensembles hétérogènes entre eux. Autrement dit, cette energie se présente à nous/sous diverses formes et aspects.

Nous pouvons considérer ces sous-ensembles énergétiques comme ayant un certain signe ( positif,négatif ou neutre ).
Envisageons trois sous-ensembles différents d'énergie de signe positif par

exemple : soit A+ , B+ , C+,
Lors de la fécondation de l'ovule par le sperme,une certaine énergie est mise en jeu. Cette énergie est caractéristique du sperme et de l'ovule considérés. Elle possède également une forme et un signe, par exemple B -. Du fait de l'équilibre existant dans l'Univers, la création ou mise en jeu de cette énergie B- produira un déséquilibre. Ce déséquilibre ne pourra subsister en raison de l'"équilibre universel ( voir par exemple la loi de l'électroneutralité ). Aussi, une énergie B+ va s'adjoindre a ce B-, rétablissant ainsi l'équilibre initial ( ou électro neutralité ).

L'ensemble B+ B- ainsi constitué, peut-être appellé âme, intelligence ou conscience de l'individu, suivant la définition qu'on lui prêtera.
L'individu porteur de cette énergie B+B- connaitra au cours de sa vie une série d'expériences; il posera un certain nombre d'actes, qui agiront sur son " énergie " personnelle B+B-

En effet, chaque être ou objet est entouré d'un champ de force. Toute action ou pensée produira une certaine modification du champ de force entourant cet individu, cette modification se ré percutera sur l'énergie B+B- de cet individu A la fin de sa vie, l'ensemble de tous ses actes et pensées aura transformé cette énergie primitive, originelle, essentielle B+B- en une autre énergie , L+L- par exemple.

Dans cette optique, quelle pourrait être la cause de la mort ? Quelle signification lui donner ?
L- qui descend de B- est caractéristique d'un ensemble sperme-ovule bien déterminé.

Au cours de l'usure des cellulespar lâge, L- sera de moins en moins retenu par l'ensemble matériel (le corps) de l'individu, nous pourrions parler dans ce cas d'une sorte de dégradation de l'énergie L-. Au fond c'est comme si L- devenait de plus en plus petit et plus faible, donc L+ sera de moins en moins rattaché à L- donc à l'ensemble matériel de l'individu, c'est à dire son corps. A la fin, L- completement dissipé disparaitra et L+ sera relaché (n'étant plus retenu) ce qui cause la mort de l'individu, son énergie vitale l'aynt quitté.

La mort violente pourrait -être expliquée de la même façon. Un phénomène violent provoquant une violente émotion peut provoquer une émission d'ondes énergétiques tellement fortes qu'elles causent une rupture totale d'attraction entre le plus et le moins.

Mettons qu'au moment de la libération d'L+ se produise 5 conceptions " créant" des énergies P-Q-L-R-S- sur des planètes très distantes l'une de l'autre. Où va se rendre L+ ? Il est évident que L+ se rendra sur l'énergie correspondant le plus à la sienne propre, c'est à dire L-.Ce transfert sera évidemmont instantané pour respecter l'équilibre universel.

Ceci permèttrait d'expliquer bien des choses relatives aux croyances empiriques traitant de la réincarnation. Tout d'abord le phénomène est instantané et ne comprend pas de temps " mort " durant lequel l'âme voguerait dans un lieu privilégié et vaguement interlope. De plus l'homme étant libre de ses actes, il pourra au cours de son existence faire évoluer où rétrograder le potentiel énergetique reçu à sa naissance. Cela nous permet de comprendre une autre notion empirique relative à la réincarnation . Suivant la vie menée par l'"homme il se réincarnera où renaitra en tel où tel endroit où situation. Cette notion

peut également être mise en paralelle avec l'idée Chretienne de vie future à la seule différence près, que la notion Chrétienne introduit une idée de fini ou limite.

Pour certains 'l'ame " disparait avec la mort. Mais cette idée est contraire à toute notion de physique, en effet rien ne se perd, rien ne se crée, tout se transforme. Or dans le cas de "mort" de l'âme , il y aurait perte totale d'une quantité " d'energie ".

Cette théorie comme toutes les théories peut-être vraie où fausse, bien que la notion de vérité où de fausseté soit elle-même très relative et sujette à discussion. Néanmoins cette théorie a l'intéret d'essayer d'expliquer l'abstrait par le concret.

( BUFOI -août I966 )

# UFO OBSERVATION

STATISTIQUE DE L'ACTIVITE ES SOUCOUPES VOLANTES AU BRESIL

| DATE | LIEU | OBSERVATION | N° cahier J.VUILL. |
|---|---|---|---|
| JANVIER le 8 | CAMPINAS (Etat de Saô Paulo) | DEUX boules lumineuses entourées d'anneaux bleus... | 65 - 387 |
| JUILLET | | | |
| le 2 à 8 h 30 | Vila Protazio Alves (Etat Porto Alegre | Sur l'avenue "A" n° 49, on a observé une boule métallique argentée scintillante très rapide, avec un sillage lumineux (DIARIO DE NOTICIAS de Porto-Alègre du 4 août) | 65 - 389 |
| le 7 à 21h. | SARANDI (Etat de Rio Grande do Sul | Jorge GEISEL observe une S.V.faisant des manoeuvres (DIARIO DE NOTICIAS du 17 Juillet).......... | 65 - 388 |
| le I5 11h 30 | SANTA ANA ( à Saô Paulo ) | Un objet avec rayon lumineux observé au télescope ( DIARIO DE NOTICIAS 17 juillet)............ | 65 - 390 |
| le 19 16 h. | PIRAPORA (Etat de Minas Gerais) | Marcio Maia Bijo (étudiant au Collège Sto Agostinho de BELO HORIZONTE), descendant le fleuve Saô Francisco en canot et se reposant sur le sable, voit dans le ciel un objet immobile, pendant quatre minutes, qui monte ensuite à vitesse fantastique (DIARIO DE MINAS 4 août)................ | 65 - 403 |

| | | | |
|---|---|---|---|
| le 19<br>20 h. | CARAZINHO (Rio Grand du Sul ) | Adilon OVIVEIRA,adolescent, voit 2 SV posées sur le sol et cinq membres des équipages ( Jornal do Brasil 4 août ........................ | 65 - 302 |
| le 21<br>19 h 30 | CONZONHAS ( aéroport de Saô Paulo ) | Une SV détectée par le radar militaire à une altitude de 1 à 1,5 KM à la vitesse de 70 KM-H. a été aperçue à l'oeil nu par A.REYTZEL. Un Viscount rçut l'ordre de survoler l'endroit (DIARIO DE PERNAMBUCO 23 JUILLET)........................ | 65 - 141 |
| le 21<br>15 h. | PRUDENTOPOLIS | Roberto ROTH vit un objet brillant passant à grande vitesse d'est en ouest , sans bruit ( " Etat de Saô Paulo " du 30 Juillet).............. | 65 - 391 |
| le 22<br>0 h 15 | CUNGONHAS (aéroport de Saô Paulo )......... | SV observée par le radar militaire (DIARIO DE NOTICIAS 23 juillet...... | 65 - 141 |
| le 24<br>21 h 35<br>22 h | ICARAI (Etat de Niteroi ) | SV aperçue depuis ICARAI en vol en direction du Christ Rédempteur faisant parfois des arrêts brefs. Observation pendant une demi-heure ( " O GLOBO " de Rio - 26 juillet".. | 65 - 392 |
| le 25 | L.MACHADO (Etat de Guanabara ) | Objet rond, jaune, volant lentement (DIARIO DE NOTICIAS de Pernambouc- 28 Juillet )......................... | 65 - 393 |
| le 27<br>19 h. | GUAREAPES (aéroport de Recife ) | Soucoupe vert foncé, immobile pendant une minute, ensuite orangé, puis départ vers IBURA (DIARIO de Pernambouc - 28 Juillet )......... | 65 - 394 |
| le 27 | BRASILIA . | Au-dessus des installations de la SHELL à Brasilia, une SV lumineuse resta quelques minutes à 200 m. d'altitude (CORREIO BRASILIENSE - 28 Juillet )....................... | 65 - 396 |
| le 27 | BRAZ a Saô Paulo | Objet bleu, rouge, jaune, qui montait, descendait et s'arrêtait (DIARIO DE NOTICIAS Pernambouc 28 Juillet ......................... | 65 - 395 |
| le 27 | BELO HORIZONTE | Ulvio B.Aleixo, observe une lumière blanchâtre qui s'éteint et se rallume en lumière verdâtre ("DIARIO" de Bele Horizonte - 28 Juillet).... | 65 - 397 |

| | | | |
|---|---|---|---|
| le 30<br>16 h 30 | PENHA (Etat de Guanabara | Carlos Rodriguez Amenick, 1040 av. Braz de Pina, voit une lumière bleue plus intense qu'une étoile ......... | 65 - 398 |
| le 31<br>6 h. | ANAPOLIS | Objet bizarre décrivant des cercles et disparaissant (CORREIO BRASILIEN-SE 1° août ) ...................... | 65 - 399 |
| le 31 | TI JUCA ( Etat de Guanabara) | Objet rond fortement lumineux aperçu sur les eaux (DIARIO DE NOTICIAS " à Porto Alègre - 31 juillet ) ......................... | 65 - 400 |
| le 31 | JARAGUA (Etat de Saô Paulo ) | Objet lumineux observé par plusieurs personnes ( DIARIO de Saô Paulo | 65 - 401 |
| le 31 | ? | Un objet rond de couleurs diverses immobile à 100 m. du sol s'élève ensuite rapidement à grande hauteur, disparaissant en direction de Guaranja ( O GLOBO du 3 août)...... | 65 - 402 |

----A O U T ------------------------------------------------------------

| | | | |
|---|---|---|---|
| le 1°<br>8 h30 | GRAMADO (Rio Grande do Sul) | Hans SHAPP voit un grand objet lumineux " comme un éventail fermé" avec des rayons lumineux tantôt rouges tantôt orangés. (DIARIO DE NOTICIAS de Porto Alegre - 3 août) | 65 - 407 |
| le 1°<br>15 à 16 h. | ORINHOS (Etat de Saô Paulo) | Genesio SOUZA 635 rue Narcissio Migliarte, voit évoluer un objet en forme d'assiette accompagnant un avion de la V.A.S.P. en route vers PRUDENTE (FOLHA de Saô Paulo 2 août ......................... | 65 - 406 |
| 1 ou 2<br>20 h 30 à 20 h 50 | TORRES (Rio Grande do Sul) | Observation d'un objet à grande vitesse avec traînée lumineuse (DIARIO de NOTICIAS Porto Alegre 3 août ............................ | 65 - 423 |
| le 2<br>6 h 15 | RIO DE JANEIRO | Manuel Alveoje Eldon Alves, voient un objet rouge, verdâtre scintillant faisant diverses évolutions ( DIARIO do NOITE Saô Paulo 2 août) | 65 - 405 |
| le 2<br>8 h 30 | LAGOA VERMELHA (Rio Grande do Sul ) | Frei Humberto de Fernando de Cunha voit un objet avec aile et queue ( delta ? ) qui n'est pas un avion) (O JORNAL 8 août)................. | 65 - 410 |
| le 2<br>9 h. | SAPXIRANGA (Etat de Porto Alegre | M. Joaquim SHELL, rue Dugues de Caxias 95, voit un objet rond, avec des couleurs d'arc-en-ciel à grande | |

| | | | |
|---|---|---|---|
| | | hauteur, direction N.S., inversée ensuite à 180 ° (CORREIO DO POVO, Porto Alegre 2 août) .............. | 65 - 408 |
| le 2 MATIN | IGREJINKAS (Rio Grande do Sul) | Un agent de police (René GOMES ) voit une SV à 500 m. diamètre 5m Lance des rayons aveuglants (DIARIO DE NOTICIAS de Porto Alegre 3 août .......................... | 65 - 409 |
| le 3 7 h 30 | TIJUCA (Etat de Guanabara | Observation pendant dix minutes d'un objet rond en forme d'assiette en vol lent d'une étrange luminosité à basse altitude ( Jornal do Brésil -4 août)........ | 65 - 404 |
| le 3 | ASTORCA (Nord Parona) | Ivone, Oliveira et Osmarina PARECIDA voient 18 SV en forme de triangle, guidées par un objet plus grand, argenté, avec lumière verdâtre, émanant de la partie supérieure, faisant des évolutions au-dessus de la Ville (ESTADO de Saô Paulo 3 août)......................... | 65 - 223 |
| le 3 | VITORIA (Minas Gerais ) | Au-dessus du tertre MOCHOA évolutions d'une SV avec une puissante lumière variant entre jaune et blue, qui gênait la vue des observateurs (Jornal Etat de Minas- 5 août)......................... | 65 - 411 |
| le 4 17 h 30 | BRASILIA (Minas Gerais ) | Le Commandant CECCHI et M. OGAR, à bord d'un avion AVRO voient une SV aperçue également par la tour de contrôle. Engin rond, lumineux qui survola aussi TAGUATINHA ("A GACETA " de Saô Paulo - 8 août ) | 65 - 413 |
| le 4 22 H | CACHOEIRA DU SUL (Rio Grande du Sul ) | à TRAPUA, Joâo Erondo dos Santos, de son jardin à 30 m. de sa maison, voit descendre une SV de 50 m. de diamètre. On entend un choc comme si elle avait touché le sol, mais il ne subsiste aucune trace à terre. Elle s'élève bientôt à nouveau. Grande surface de terrain illuminée (Jornal do DIA - Porto Alegre - 5 août ) ............... | 65 - 412 |
| entre le 1 et le 7 - 12h. | CURITIBA | Engin argenté avec des passages en bleuâtre(O JORNAL 8 août)......... | 65 - 424 |

| | | | |
|---|---|---|---|
| entre 1° et 7 | MACCIO (Etat | Joaquim TEXEIRA voit une SV argentée " au Phare " avec lumières brillantes ( O JORNAL 8 août et CORREIO BRASILIENSE du 10 août )........... | 65 - 425 |
| Entre 1 et 7 août | URUSSANGA (Sta Catarina ) | Des sphères volantes avec traînée de flammes vertes sont observées par plusieurs personnes à 400 m. en vol vertical (A GACETA de Saô Paulo 8 août ......................... | 65 - 426 |
| Entre 1° et 7 août | CAMPINA Grande (Paraba do Norte) | Engin lumineux avec des lumières allant du vert sombre à l'orangé, aperçu volant à grande vitesse par le médecin Gilvan BARBOSA et l'avocat Evandro CUNHA LIMA (DIARIO de Pernambouc - 8 août)............ | 65 - 427 |
| Entre le 1° et le 14 | BAIRIO PARAISO DOS BARBEIROS (Belo Horizonte) | L'étudiant Humberto Aranjo da Silva faillit heurter avec son auto, une SV posée dans la rue. Type semblable à celle du Père GIL en Nouvelle Guinée. (DIARIO DE MINAS - 14 août ) ...... | 65 - 428 |
| le 7 | AMPARO (Friburgo Etat de Rie ) | Le conseiller municipal Celso Fley voit deux SV avec des cônes à la partie supérieure. Couleur orangés, à une altitude de 2 KMS. ( Ultima Hora RIO - 12 août ) .............. | 65 - 414 |
| le 10 2 H 30 4 H 30 | TEJIPIO (Etat de Pernambouc) | Edi Robeiro et des habitants du n° 175, rue Falcaô de Lacerda, vient trois SV tournant et descendant, (pendant deux heures ) avec des couleurs variables wert sombre, rouge, bleu clair (DIARIO de Pernambouc - 11 août).............. | 65 - 415 |
| le 11 | ARAGUARI (Triang Minas ) | Le directeur de la D.A.M. à GUIANIA, Edesio Daher, voit une SV " avec des ailes qui se rentraient par moment " (O JORNAL - 12 août)...... | 65 - 416 |
| le 11 | MARACANA (ETAT de GUANABARA ) | Une SV lumineuse survole la région de Maracana (O DIA - 12 août)..... | 65 - 417 |
| le 12 | CENTRAL DO BRESIL ( Et. Guanabara ) | Observation d'un objet lumineux immobile qui s'éloigne ensuite à grande vitesse ( O DIA - 13 août).. | 65 - 418 |

| | | | |
|---|---|---|---|
| le 15 | BAIRRO CASCADURA ( Et. Guabanarà ) | De la rue Itamarati, on voit un objet en forme d'assiette, faire des évolutions pendant huit minutes. (ULTIMA HORA Saô Paulo - 16 août)... | 65 - 419 |
| le 16 la nuit | VILA MEDEIRO (Etat Saô Paulo) | Le sergent de ville João Batista Gonçalves observe les évolutions de deux SV au-dessus de la ville, Les SV se dirigent ensuite vers le sud (ULTIMA HORA Saô Paulo - 2ème édition du 17 août) .............. | 65 - 420 |
| le 19 | BAIRRO TAMARINEIRA (Etat Recife) | Des centaines de personnes ont vu un objet lumineux rond immobile à 1.000 m. d'altitude avec lumière intense, aux couleurs changeantes. L'objet fit ensuite des évolutions, et enfin monta en zig-zag. Observation douze minutes (DIARIO de Pernambouc - 20 août)............... | 65 - 421 |
| le 23 | NITEROI | João Abud, conseiller juridique du Secrétariat de l'Intérieur et de la Justice de l'Etat de RIO, voit une SV de dimensions consedérables, avec des rayons de couleur rouge ( O FLUMINENSE 6 août)....... | 65 - 429 |
| le 30 | BAIRRO ENGENHO DO MEIO ( Etat de Recife ) | Un objet intensément brillant évolue d'un côté et de l'autre, disparaissant à l'horizon ( DIARIO de Pernambouc - 1° septembre)...... | 65 - 422 |
| ----- SEPTEMBRE ----- | | | |
| le 2 5 H 50 | SOROCABANA (Et.de Saô Paulo) | Cercle de lumière " descendant obliquement " en diminuant sa vitesse ( DIARIO de Saô Paulo 3 septembre)...................... | 65 - 430 |
| le 8 | ALTO PURUS ( Amazonas ) | Après le travail, des récolteurs de latex voient un objet comme une énorme roue, brillant intensément avec, sur le devant, " deux yeux " lançant des lumières et du feu, semblant vouloir atterrir et évoluant au-dessus des témoins, qui se cachent. 5 minutes après, l'objet descendit à 10 kms. de distance. ( NOTICAS POPULARES Saô Paulo - 14 semptembre).......... | 65 - 432 |
| ? 4 H 40 | Saô Paulô | Mario dè Lourdes Tomazini voit, avec frayeur, dans la rue Ministro | |

| | | | |
|---|---|---|---|
| | | Firmino Whitcacker, une énorme SV jaune immobile au-dessus de l'immeuble de la Banque de l'Etat et appelle son frère. ( ULTIMA HORA de Saô Paulo, 2 ème édition)....... | 65 - 431 |
| le 11 8 h. | Saô Joaô (Pernambuco ) | à 300 Kms. de RECIFE, Antonio Pau Ferro voit 2 SV. et deux de leurs occumpants, de 70 cms de haut. (Jornal do Comercio, Recife, 14 SEPT. Tribuna Santos , 12 septembre)..... | 65 - 433 |
| le 14 17 h 25 17 h 28 | CAXIAS ( Rio Grande do Sul ) | Une grande foule voit un objet cylindrique à 1.000 m. d'altitude . (DIARIO DE NOTICIAS Rio - 15 SEPT). | 65 - 434 |
| le 14 nuit | Saô João de MARITI (Etat Rio) | Objet lumineux aperçu et photographié (DIARIO DE NOTICIAS Rio-15 sept.).. | 65 - 435 |
| ? | BAIRRO FERRAZ DE VASCONCELOS ( Saô Paulo ) | M.Luiz CANELLA, 1351 av. Brasil, voit un objet rougeâtre avec une lumière bleuâtre au-dessus l'objet s'immobilise en l'air illuminant la ferme " Elisa " entre FERRAZ et ITAIM. s'éloigne en ligne droite (NOTICIAS POPULARES, Saô Paulo 28 septembre)....................... | 65 - 436 |

-----OCTOBRE -----

| | | | |
|---|---|---|---|
| ? | CONCEICAO MACABU (Etat Rio) | Darvin Ribeiro de Lima et Jorge Armando ramassent un objet tombé du ciel (DIARIO DE NOTICIAS Rio - 5 octobre) ........................ | 65 - 437 |
| le 18 à 18 h | MACEIO (Alagoas ) | SV très lumineuse vue à grande hauteur en direction N.S. ( O JORNAL 19 octobre)...................... | 65 - 438 |
| le 18 | PONTE PRAIA ( près de Santos et de Guarauja, Etat Saô Paulo) | Des milliers de personnes voient un objet rond qui évolue et survole la plage en faisant des cercles. Deux témoins le voient plus tard descendre sur un terrain vague entre la Base Aérienne de SANTOS et GUARANGA. ( Noticias Populars - Saô Paulo du 19 octobre).......... | 65 - 439 |
| ? | UBATUBA (Etat de Saô Paulo ) | Le soldat Ranulfo Mendes de Almeida et Antonio Mainini voient une SV orangée, assez lumineuse, faisant, avec grand bruit, des évolutions à basse altitude (FOLHA de Saô Paulo-Edition du soir - 20 octobre)...... | 65 - 440 |

| | | | |
|---|---|---|---|
| le 21 à 19 h. | BAIRRO Saô Cristorao (Guanabara) | Chute de fragments lumineux de couleur rouge (ballon?) - O JORNAL 22 octobre)........................ | 65 - 441 |
| ? | CANHOTINHO (Alto Cruzeiro) | José Camilo FILHO voit deux êtres à côté d'une SV à terre.(JORNAL de Comercio -Recife 23 oct........... | 65 - 442 |
| le 26 | MOGI-Guaçu (Saô Paulo) | Le médecin Oswaldo Rangel Cardoso et le chauffeur Xavier de Campos voient leur voiture accompagnée par une SV volant au-dessus du véhicule - L'objet était descendu du ciel avec une forte lueur, et ensuite il s'écarta soudain vers la gauche. Le matin Aparecida Corréa da Silva (22 ans) avait vu une SV ronde, changeant de couleur à chaque instant, descendre près de la Raffinerie. A 20 H 30, M.Maurice AZEVEDO GOMES photographia la SV près de l'usine de Cellulose Champion. (ESTADO de Saô Paulo - 14 novembre - A GACETA de Saô Paulo 6 novembre)........................ | 6E - 444 (plusieurs observ.??) |
| le 29 | ORINHOS (Saô Paulo ) | Le conseiller Mucio CORREA DA SILVA voit un objet lumineux restant en l'air quelques minutes, puis s'éloignant en direction Ouest-Est. (A TRIBUNA Santos - 30 octobre )... | 65 - 443 |
| ? | CURITIBA | Des centaines de personnes voient une SV qui fait cesser le trafic de l'AEROPORT de Afonso Pena (Etat de Curitiba ) quand elle passe en direction Nord-Sud. (O DIARIO Belo Horizonte 31 octobre)......... | 65 - 445 |
| | | Aperçue d'abord à LONDRONA, par un avion " Caravelle " qui allait à Porto Alegre. A CURITIBA elle laisse une traînée lumineuse de lumière blanc bleuté ; altitude 20 KMS........................... | |

-----DECEMBRE-----------------------------------------------

| | | | |
|---|---|---|---|
| le 16 | AEROPORT DE SANTOS DUMONT (Rio Guanabera) | Point lumineux vu par la tour de contrôle au-dessus de PENHA. Une demande de renseignements fut lancée (par radio) à l'avion de la ligne de SATIA qui venait de Saô Paulo, piloté par Inacio Pilvestra dos | |

| | | |
|---|---|---|
| | Santos (parti de Saô Paulo à 20 h30) L'objet ne fut repéré que quand l'avion eut tourné car il se trouvait "dans la queue de l'appareil". Il accompagna l'avion pendant une minute. Observé par l'équipage et par le Gouverneur de BAHIA LOMANTO qui se trouvait à bord, et le montra aux autres passagers. La SV était sphérique et émettait une lumière claire. (O GLOBO 18 décembre -O JORNAL 17 décembre)........................... | 65 - 446 |

----FIN de 1965-----------------------------------------------------------------

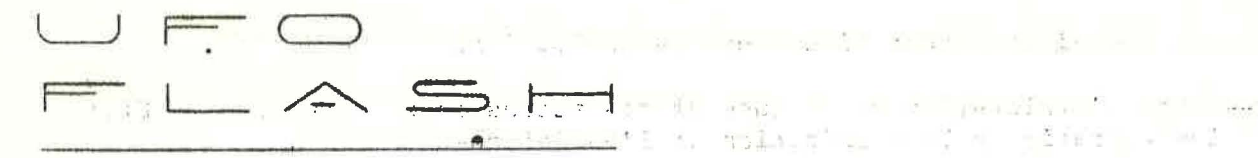
- Extrait du BULLETIN UFO AMATEURS S/B/E/S/D/V/ - Rio de Janeiro - N° 48 - 50
- Publié en portugais (traduction par Jean VUILLEQUEZ - France )

## D E R N I E R E   M I N U T E

Madame Madeleine Courtois se trouvait le mecredi 17 août sur la plage de Coxyde en littoral belge, lorsque, vers 10 heures, une dame remarqua : 'Tiens, on dirait des Soucoupes Volantes..
Madame Courtois regarda en l'air et vit avec stupéfaction une "masse" de plus de 20 soucoupes. Les objets paraissaient discoïdaux mais parfois suite à l'angulation ils paraissaient plats. Trois des engins étaient rouge, le reste argenté brillant. Les brillants semblaient continuellement aller ( et se toucher ) vers les rouges. Les objets avaient un éclat assez fort ( comme l'argent) . Le témoin estime leur taille ( à 50 cm. de l'oeil) à environ un demi pouce, bien que leur taille variait suivant l'altitude. Les soucoupes ne faisaient aucun bruit, il n'y avait pas de trainées, ni de retombées. Le temps était très beau, et il faisait très clair. Les soucoupes se trouvaient à la verticale de la plage.

Après deux heures d'observation ( vers midi ) les soucoupes disparurent progressivement à la verticale sauf une, de couleur argentée qui partit à grande vitesse vers l'Angleterre. Il n'y eut ni mouvement sur l'horizon, ni déviation magnétique , ni de sasations physiques.

Il n'y eut aucun commentaire dans la presse. Il n' y eut aucune photo.
Il y avait plusieurs centaines de personnes sur la plage.




PARIS PRESSE INTRANSIGEANT JEUDI 21/7/66

" Le photographe COLLINS, dès sa sortie de GEMINI X, consentit d'ailleurs à livrer hier ses premières impressions, captées par les stations terrestres de repérages : ( C'est une vue magnifique, mais je ne peux pas voir autant d'étoiles que je l'espèrais... Les étoiles ne sont pas très distingues... J'en vois une ou deux... Puis un objet brillant... Oui, à L'EST ,il y a un objet extrè - mement brillant trop gros pour être une planète. C'est au Nord d'Orion... absolument aucun problème.... tout marche comme sur du velours)...

C.C.Lefèvre - Paris.

INTERNATIONALISATION DE LA LUNE.

L'Union soviétique, dans un texte remis lundi au secrétaire-général de l'ONU, M.Thant, et devant être débattu à la prochaine assemblée générale des Nations unies, a proposé d'interdire l'utilisation de la Lune et des autres corps célestes a des fins militaires.

M.Fedorenko, représentant de l'URSS à l'ONU, a tenu une conférence de presse dans laquelle il a exposé les principaux points de la proposition soviétique:

-- La Lune et les autres corps célestes doivent pouvoir être explorés et utilisés librement par tous les Etats sans discrimination.

-- La lune et les autres corps célestes doivent être utilisés par tous les Etats uniquement à des fins pacifiques. On ne doit y installer aucune base militaire, aucune arme de destruction massive ou autre.

-- L'utilisation et l'exploration de la Lune et des autres corps célestes doivent se faire au bénéfice et dans l'intérêt de l'humanité toute entière

et ne sauraient donner lieu a des revendications de territoire.

-- Dans l'exploration de la Lune et des autres corps célestes les Etats doivent pratiquer la coopération et l'assistance mutuelle.

Ces propositions soviétiques sont analogues à celles présentées le 8 mai dernier par le président Johnson.

LE MATIN DU 2/6/66.

## DES SAVANTS VONT ETUDIER LES SOUCOUPES VOLANTES.

WASHINGTON - Le PENTAGONE envisage d'engager un certain nombre de savants pour étudier les témoignages relatifs à l'apparition de "soucoupes volantes " ou " objets volants non identifiés ".

Ce projet, indique un communiqué du MINISTERE DE LA DEFENSE, fait actuellement l'objet de discussions avec des Universités, et des centres de recherches qui pourraient s'y associer. Il a été suggéré par le conseil des experts scientifiques de l'Armée de l'Air.

A l'heure actuelle, l'Armée de l'Air a fourni des explications à la majorité des dix mille apparitions de " soucoupes volantes " observées.

Six cent cinquante d'entre elles sont toutefois restées mystérieuses.

(Communiqué par la correspondante de France ).

## UNE ETOILE SUR DIX MILIONS SERAIT HABITEE.

- Il est probable, sinon certain, que d'autres formes de vie que la nôtre, et même de vie intelligente, existent dans le cosmos. On peut prendre comme

hypothèse de travail qu'une planète de chaque groupe de dix millions risque d'être habitée. Tel est peut-être le cas de MARS, malgré son milieu apparemment hostile au développement de la matière vivante. Mais c'est à l'intérieur des autres systèmes planétaires, une fois qu'on les connaîtra, que les chances sont les plus fortes de rencontrer la vie.

Voilà les principales conclusions d'un colloque qui s'est réuni cet été à l'hôtel DISNEYLAND, en Californie, sur le thème : A la recherche de la vie extra-terrestre . Non, ce n'était pas là Science-fiction qui tenait là ses assises. Il s'agissait d'un colloque scientifique, groupant 300 savants parmi les plus réputés des Etats-Unis.

Le Dr.Bernard M.OLIVER, directeur de recherches de la société Hewlette- Packard, et le professeur Frank DRAKE, de l'Université de Cornell, ont préconisé tous deux la construction de radiotélescopes géants qui nous permettraient, peut-être, d'entrer en rapports avec d'autres civilisations intelligentes .
Le Dr. OLIVER a invité le gouvernement américain à mettre en train un programme de 5 millions de dollars pour installer un système d'antennes dont le rayon d'action serait 10.000 fois supérieur à celui du plus puissant des systèmes actuels . Selon le Pr.DRAKE, il n'est pas exclu qu'une civilisation extra-terrestre cherche de son côté à communiquer avec nous, mais, à condition de mettre en oeuvre dès maintenant un programme de recherches intensives, il est plus probable encore que nous réussirons, d'içi une trentaine d'années, à intercepter les messages transmis par cette civilisation à des fins qui nous échappent. Enfin, Harold LASWELL, professeur de droit à l'Université de YALE, a dit son inquiétude: La brusque découverte d'une civilisation plus avancée que la nôtre pourrait avoir l'effet d'un cataclysme sur notre société .

SCIENCE et VIE N°587, page 49 d'Août 1966

Communiqué par C.C.LEFEVRE.

MOSCOU-NOVOSIBIRSK, par T E L E P A T H I E .

- MOSCOU, 8 Juillet. - Plus fort que la télégraphie sans fil : les Russes ont réussi à établir la liaison Moscou-Novosibirsk par, télépathie, révèle aujourd'hui la (( Komsomolskaïa Pravda )).

- Le journal soviétique précise que les expériences furent organisées au printemps dernier sous l'égide de l'Académie des sciences de Sibérie. Un médium se trouvait seul dans une prèce à Moscou et concentrait son attention sur un outil qu'il tenait à la main, tout en essayant de transmettre mentalement l'image à son correspondant de Novosibirsk.

- Ce second méduim, également isolé, inscrivait les messages.
(( Je vois un objet long, sans doute en plastique noir...)), écrivait-il.

- C'est ainsi que morceau par morceau et en dépit de la ((friture)) qui perturbait la ((ligne)), un tournevis moscovite fut (( reconstitué)) à 3.000 Kilomètres de là.

- L'organe de la jeunesse soviétique ajoute que des expériences du même genre ont lieu actuellement entre Moscou et Doeubna et que s'il est trop tôt pour en tirer des conclusions, il convient de poursuivre l'étude de ces phénomènes relevant d'un domaine qui, jusqu'à présent, n''tait pas à l'honneur en U.R.S.S......

LE FIGARO du S/9-D/10/7/1966.

## LE SOL DE LA LUNE EST ROUGE ET VERT.

- MOSCOU. - 17 Juin 66. Les observations au télescope et les mesures spectrophotométriques montrent que la surface de La LUNE est d'une teinte assez uniforme, mais on peut cependant y dégager des régions diversement colorées. Les régions montagneuses, claires, ont une teinte rougeâtre, tandis que les ((mers)) lunaires sont verdâtres)), écrit M.BARABACHOV dans un article publié par l'hebdomadaire (( Les Nouvelles de Moscou )).

(( Pour avoir une notion de la répartition de la couleur sur le disque de La LUNE on a procédé également à sa photographie sur pellicule polychrome au moyen d'un téléscope réflecteur )).......

LE FIGARO du S/18-D/19/6/1966.

## U.S.A. NOUVELLES PANNES D'ELECTRICITE -MONSTRES.

- OMAHA (Nebraska), Mardi (Reuter).
- En l'espace de cinq heures, deux gigantesques pannes d'électricité ont, pour des raisons inconnues, frappé aujourd'hui le Nord-Est des Etats-Unis, et en particulier le Nebraska,provoquant l'arrêt des ventilateurs et des appareils à air conditionné à un moment où la chaleur est étouffante dans le pays.
- La deuxième panne s'est produite alors que le courant n'avait pas encore

été complètement rétabli après la première.(( entre-filet communiqué par Madame ACKERMAN,Paris)).

FRANCE-SOIR Mercredi 13 Juillet 1966 - page - 5

## D E R N I E R E   M I N U T E .

- A nouveau, les U.S.A. du Nord ont eu dans le courant des huit derniers mois de nombreuses pannes de courant.
En Angleterre, les réacteurs furent coupés au moins 19 fois de suite.

Paris ( 12/7/1966 Radio France Culture 7h.30.

+ + + + + + + + + +

| | |
|---|---|
| S I   L A   C A S E   C I - C O N T R E comporte une croix, cela signifie que votre ABONNEMENT EST TERMINE. | |

UFOI 13 Berkenlaan Antwerpen